

Jahr 2009 Zusammenlegung : DE285 - Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung von Metallerzeugnissen

NACE-BEL2008: + 256*

S. 1

	Kodes	BETRÄGE			ANZ. DER UNTERN	
		Vollständig	Verkürzt	Insgesamt	Voll.	Vkz.
= = = 2 BILANZ NACH ERGEBNISVERWENDUNG = = = =						
< < < < Beträge in Tausend EUR > > > >						
2.1. AKTIVA						
2.1.1. ANLAGEVERMÖGEN	20/28	561.991	548.923	1.110.915	118	1.548
A.Gründungs- und Erweiterungskosten	20	412	535	947	3	54
B.Immaterielle Anlagewerte	21	4.330	8.350	12.681	47	281
C.Sachanlagen	22/27	271.213	475.967	747.179	115	1.517
. Grundstücke und Bauten	22	104.651	248.644	353.295	86	907
. Maschinen und maschinelle Anlagen sowie Werkzeuge	23	93.475	128.009	221.484	109	1.368
. Betriebs- und Geschäftsausstattung sowie Transportmittel	24	8.672	34.641	43.313	104	1.341
. Aufgrund von Leasing und ähnlichen Rechten gehaltene Anlagen	25	39.236	51.605	90.842	35	283
. Sonstige Sachanlagen	26	8.328	10.383	18.711	26	294
. Anlagen im Bau und geleistete Anzahlungen	27	16.850	2.684	19.534	15	12
D.Finanzanlagen	28	286.036	64.071	350.108	90	796
. Verbundene Unternehmen	280/1	267.108	*	*	33	*
- Beteiligungen	280	138.894	*	*	30	*
- Forderungen	281	128.214	*	*	9	*
. Andere Unternehmen, mit denen ein Beteiligungsverhältnis besteht	282/3	15.100	*	*	4	*
- Beteiligungen	282	15.054	*	*	4	*
- Forderungen	283	46	*	*	1	*
. Sonstige Finanzanlagen	284/8	3.829	*	*	77	*
- Gesellschaftsrechte	284	97	*	*	4	*
- Forderungen und gezahlte Kautionen	285/8	3.732	*	*	77	*
2.1.2. UMLAUFVERMÖGEN	29/58	703.218	739.985	1.443.203	124	1.602
A.Forderungen mit einer Restlaufzeit von mehr als einem Jahr	29	29.561	6.214	35.775	11	50
. Forderungen aus Lieferungen und Leistungen	290	244	1.586	1.830	2	12
. Sonstige Forderungen	291	29.317	4.628	33.945	9	39
B.Vorräte und in Ausführung befindliche Bestellungen	3	166.454	114.851	281.305	97	1.040
. Vorräte	30/36	130.427	94.989	225.415	94	1.001
- Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe	30/31	78.168	*	*	83	*
- Unfertige Erzeugnisse	32	15.837	*	*	23	*
- Fertige Erzeugnisse	33	18.602	*	*	24	*
- Handelswaren	34	17.820	*	*	24	*
- Zum Verkauf bestimmte unbewegliche Gegenstände	35		*	*		*
- Geleistete Anzahlungen	36		*	*		*
. In Ausführung befindliche Bestellungen	37	36.027	19.862	55.890	29	248
C.Ford. mit einer Restlaufzeit bis zu einem Jahr	40/41	373.106	382.251	755.356	124	1.589
. Forderungen aus Lieferungen und Leistungen	40	249.702	295.259	544.961	120	1.514
. Sonstige Forderungen	41	123.404	86.991	210.395	120	1.432
D.Geldanlagen	50/53	79.082	65.306	144.388	28	288
. Eigene Anteile	50	24	*	*	1	*
. Sonstige Geldanlagen	51/53	79.058	*	*	28	*
E.Flüssige Mittel	54/58	51.291	160.976	212.267	117	1.508
F.Rechnungsabgrenzungsposten	490/1	3.724	10.388	14.112	110	1.032
SUMME DER AKTIVA	20/58	1.265.209	1.288.909	2.554.118	124	1.604

Jahr 2009 Zusammenlegung : DE285 - Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung von Metallerzeugnissen

NACE-BEL2008: + 256*

S. 2

	Kodes	BETRÄGE			ANZ. DER UNTERN	
		Vollständig	Verkürzt	Insgesamt	Voll.	Vkz.
2.2.PASSIVA						
2.2.1.EIGENKAPITAL, positiver Saldo	10/15	562.195	513.426	1.075.620	110	1.440
EIGENKAPITAL, negativer Saldo	10/15	-9.228	-30.405	-39.633	14	164
A.Kapital	10	259.532	133.498	393.030	124	1.604
. Gezeichnetes Kapital	100	260.219	137.171	397.389	124	1.604
. Nicht eingefordertes Kapital	101	686	3.673	4.359	2	338
B.Aufgelder	11	3.507	7.833	11.339	15	22
C.Neubewertungsrücklagen	12	3.204	13.109	16.314	7	51
D.Rücklagen	13	133.270	259.980	393.250	113	1.475
. Gesetzliche Rücklage	130	14.348	9.740	24.089	112	1.463
. Nicht frei verfügbare Rücklagen	131	1.142	1.530	2.672	11	46
- Für eigene Anteile	1310	100	590	690	1	2
- Sonstige	1311	1.042	940	1.982	10	44
. Steuerbegünstigte Rücklagen	132	19.371	21.230	40.602	54	610
. Freie Rücklagen	133	98.409	227.479	325.888	63	893
E.Gewinnvortrag auf neue rechnung	(+) 14	225.054	137.170	362.224	60	715
Verlustvortrag auf neue rechnung	(-) 14	-76.106	-75.945	-152.051	41	539
F.Subventionen in Kapitalform	15	4.505	7.467	11.972	44	183
G.Vorschuss an die Gesellschafter auf der Verteilung des Nettoaktivs	19		91	91		1
2.2.2.RÜCKSTELLUNGEN UND AUFGESCHOBENE STEUERN	16	34.337	17.802	52.139	90	328
A.Rückstellungen für Risiken und Aufwendungen	160/5	28.021	14.266	42.286	73	191
. Pensionen und ähnliche Verpflichtungen	160	6.443	*	*	36	*
. Steuern	161	753	*	*	1	*
. Große Reparaturen und Instandhaltungsarbeiten	162	5.785	*	*	16	*
. Sonstige Risiken und Aufwendungen	163/5	15.040	*	*	48	*
B.Aufgeschobene Steuern	168	6.316	3.536	9.852	53	170
2.2.3.VERBINDLICHKEITEN	17/49	677.906	788.086	1.465.992	124	1.596
A.Verbindlichkeiten mit einer Restlaufzeit von mehr als einem Jahr	17	193.552	297.117	490.670	70	1.102
. Finanzverbindlichkeiten	170/4	189.177	278.842	468.019	67	1.068
- Kreditinstitute, Verbindlichkeiten aufgrund von Leasing- und ähnlichen Verträgen	172/3	109.143	228.378	337.521	62	949
* Verbindlichkeiten aufgrund von Leasing- und ähnlichen Verträgen	172	29.665	*	*	35	*
* Kreditinstitute	173	79.478	*	*	53	*
- Sonstige Anleihen	174/0	80.034	50.464	130.498	20	224
* Nachrangige Anleihen	170	23.357	*	*	7	*
* Nicht nachrangige Schuldverschreibungsanl.	171	*	*	*	*	*
* Sonstige Anleihen	174	56.677	*	*	13	*
. Verbindlichkeiten aus Lieferungen, Leistungen	175	238	701	939	2	7
- Lieferanten	1750	238	*	*	2	*
- Verbindlichkeiten aus Wechseln	1751	*	*	*	*	*
. Für Bestellungen erhaltene Anzahlungen	176	*	172	172		3
. Sonstige Verbindlichkeiten	178/9	4.138	17.402	21.539	6	118
B.Verbindlichkeiten mit einer Restlaufzeit bis zu einem Jahr	42/48	475.168	483.842	959.011	124	1.594
. Innerhalb eines Jahres fällig werdende Verbind mit einer ursprünglichen Laufzeit von > 1 Jahr	42	31.545	73.219	104.764	62	1.132
. Finanzverbindlichkeiten	43	86.519	61.306	147.825	50	592
- Kreditinstitute	430/8	67.220	53.997	121.217	44	554
- Sonstige Anleihen	439	19.299	7.309	26.608	11	50
. Verbindlichkeiten aus Lieferungen, Leistungen	44	187.612	173.758	361.370	122	1.556
- Lieferanten	440/4	187.612	173.501	361.113	122	1.556
- Verbindlichkeiten aus Wechseln	441	257	257	257		8
. Für Bestellungen erhaltene Anzahlungen	46	39.016	7.090	46.107	21	97
. Verbindlichkeiten aufgrund von Steuern, Arbeitsentgelten und Soziallasten	45	67.449	73.173	140.622	121	1.476
- Steuern	450/3	15.282	28.623	43.905	110	1.381
- Arbeitsentgelte und Soziallasten	454/9	52.168	44.550	96.718	117	1.154
. Sonstige Verbindlichkeiten	47/48	63.026	95.296	158.323	75	1.143
C.Rechnungsabgrenzungsposten	492/3	9.185	7.126	16.312	93	741
SUMME DER PASSIVA	10/49	1.265.209	1.288.909	2.554.118	124	1.604

Jahr 2009 Zusammenlegung : DE285 - Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung von Metallerzeugnissen

NACE-BEL2008: + 256*

S. 3

	Kodes	BETRÄGE			ANZ. DER UNTERN	
		Vollständig	Verkürzt	Insgesamt	Voll.	Vkz.
= = = 3 SCHEMA DER ERGEBNISRECHNUNG = = = = =						
< < < < < Beträge in Tausend EUR > > > >						
UMSATZERLÖSE (OHNE MERHRWERTSTEUER) pos. Saldo	9800	411.927	542.651	954.578	111	1.458
UMSATZERLÖSE (OHNE MERHRWERTSTEUER) neg. Saldo	9800	-12.671	-2.093	-14.765	13	142
A. BETRIEBLICHE ERTRÄGE	70/74	1.282.970	*	*	122	*
. Umsatzerlöse (fakultative Angabe für die verkürzten Schemas)	70	1.266.030	197.913	1.463.943	116	248
. Bestandes an fertigen und unfertigen Erzeugnissen und an in Ausführung befindlichen						
Zunahme (+)	71	11.336	*	*	22	*
Abnahme (-)	71	-25.552	*	*	44	*
. Andere aktivierte Eigenleistungen	72	1.563	*	*	11	*
. Sonstige betriebliche Erträge	74	29.593	*	*	119	*
B. BETRIEBLICHE ANWENDUNGEN	60/64	1.286.213	*	*	124	*
. Handelswaren, Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe; übrige Lieferungen und Leist. (fakultative Angabe für die verkürzten Schemas)	60/61	883.714	121.545	1.005.259	123	262
. Handelswaren, Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe	60	664.782	*	*	108	*
- Käufe	600/8	619.465	*	*	108	*
- Vorräte:						
Abnahme (+)	609	63.144	*	*	63	*
Zunahme (-)	609	-17.827	*	*	30	*
. Übrige Lieferungen und Leistungen	61	218.933	*	*	123	*
. Arbeitsentgelte, Soziallasten und Pensionen	62	328.702	361.553	690.255	120	1.163
(+)/(-)						
. Abschreibungen und Wertminderungen auf Gründungs- und Erweiterungskosten, auf immaterielle Anlagewerte und Sachanlagen	630	66.406	116.313	182.718	115	1.518
. Wertminderungen von Vorräten, in Ausführung befindlichen Bestellungen und Forderungen aus Lieferungen und Leistungen:						
Zuführungen (+)	631/4	5.597	4.017	9.615	45	185
Rücknahmen (-)	631/4	-7.147	-615	-7.762	19	50
. Rückstellungen für Risiken und Aufwendungen:						
Zuführungen (+)	635/7	3.472	1.414	4.886	26	79
Verbrauch und Auflösungen (-)	635/7	-3.468	-1.641	-5.109	45	68
. Sonstige betriebliche Aufwendungen	640/8	9.336	12.231	21.567	123	1.567
. Betriebliche Aufwendungen, die als Restrukturierungskosten aktiviert wurden	649	-400	-20	-420	1	1
C. BETRIEBSGEWINN	(+) 9901	54.653	81.943	136.596	66	1.022
BETRIEBsverLUST	(-) 9901	-56.314	-34.638	-90.951	58	579
D. FINANZERTRÄGE	75	22.169	11.943	34.113	121	1.490
. Erträge aus Finanzanlagen	750	12.039	*	*	24	*
. Erträge aus Gegenständen des Umlaufvermögens	751	5.837	*	*	108	*
. Sonstige Finanzerträge	752/9	4.293	*	*	102	*
E. FINANZAUFWENDUNGEN	65	20.801	30.597	51.398	124	1.590
. Aufwendungen für Verbindlichkeiten	650	14.770	*	*	106	*
. Wertminderungen von Gegenständen des Umlaufvermögens mit Ausnahme der Vorräten, in Ausführung befindlichen Bestellungen und Forderungen aus Lieferungen und Leistungen:	651	-115	*	*	4	*
Zuführungen (Rücknahmen) (+)/(-)						
. Sonstige Finanzaufwendungen	652/9	6.145	*	*	122	*
F. GEWINN AUS DER NORMALEN GESCHÄFTSTÄTIGKEIT VOR ERTRAGSTEUERN	9902	60.996	72.236	133.232	72	917
VERLUST AUS DER NORMALEN GESCHÄFTSTÄTIGKEIT VOR ERTRAGSTEUERN	(-) 9902	-61.288	-43.585	-104.873	52	684
G. AUSSERORDENTLICHE ERTRÄGE	76	79.851	11.649	91.501	55	469
. Rücknahme von Abschreibungen und Wertminderungen auf immaterielle Anlagewerte und Sachanlagen	760	914	*	*	4	*
. Rücknahme von Wertminderungen auf Finanzanlagen	761	150	*	*	1	*
. Auflösung von Rückstellungen für außerordentliche Risiken und Aufwendungen	762	1.017	*	*	3	*
. Erträge aus dem Abgang von Gegenständen des Anlagevermögens	763	74.231	*	*	28	*
. Sonstige außerordentliche Erträge	764/9	3.540	*	*	33	*
H. AUSSERORDENTLICHE AUFWENDUNGEN	66	13.983	6.225	20.208	53	406
. Außerordentliche Abschreibungen und Wertminderungen auf Gründungs- und Erweiterungskosten, immaterielle Anlagewerte und Sachanlagen	660	909	*	*	3	*
. Wertminderungen auf Finanzanlagen	661	928	*	*	3	*

Jahr 2009 Zusammenlegung : DE285 - Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung von Metallerzeugnissen

NACE-BEL2008: + 256*

S. 4

	Kodes	BETRÄGE			ANZ. DER UNTERN	
		Vollständig	Verkürzt	Insgesamt	Voll.	Vkz.
. Rückstellungen für außerordentliche Risiken & Aufwendungen						
Zuführungen	(+) 662	736	*	*	3	*
Rücknahmen	(-) 662	-550	*	*	2	*
. Verluste aus dem Abgang von Gegenständen des Anlagevermögens	663	1.697	*	*	18	*
. Sonstige außerordentliche Aufwendungen	664/8	10.263	*	*	35	*
. Außerordentliche Aufwendungen, die als Restrukturierungskosten aktiviert wurden	(-) 669		*	*		*
I. GEWINN DES GESCHÄFTSJAHRES	9903	134.094	74.010	208.105	72	951
VOR ERTRAGSTEUERN	(+) 9903					
VERLUST DES GESCHÄFTSJAHRES	9903	-68.519	-39.935	-108.453	52	650
VOR ERTRAGSTEUERN	(-) 9903					
J. AUFLÖSUNG VON AUFGESCHOBENEN STEUERN	780	1.002	925	1.927	54	172
K. ZUFÜHRUNG ZU AUFGESCHOBENEN STEUERN	680	59	405	464	2	10
L. ERTRAGSTEUERN	(-) 67/77	-165	-278	-443	16	135
ERTRAGSTEUERN	(+) 67/77	13.386	19.843	33.228	69	983
. Steuern	670/3	13.551	*	*	72	*
. Steuererstattungen und Auflösung von Steuerrückstellungen	77	330	*	*	31	*
M. GEWINN DES GESCHÄFTSJAHRES	(+) 9904	121.171	55.651	176.822	72	943
VERLUST DES GESCHÄFTSJAHRES	(-) 9904	-67.874	-40.619	-108.493	52	658
N. ENTNAHMEN AUS DEN STEUERBEGÜNSTIGTEN RÜCKLAGEN	789	1.279	1.562	2.840	28	108
O. EINSTELLUNG IN DIE STEUERBEGÜNSTIGTEN RÜCKLAGEN	689	1.075	1.446	2.521	3	55
P. ZU VERWENDENDER GEWINN DES GESCHÄFTSJAHRES	(+) 9905	120.676	55.438	176.114	75	952
ANZURECHNENDER VERLUST DES GESCHÄFTSJAHRES	(-) 9905	-67.175	-40.291	-107.465	49	649
= = = = 4 ERGEBNISVERWENDUNG = = = =						
< < < < Beträge in Tausend EUR > > > >						
A. Zu verwendender gewinnsaldo	(+) 9906	272.959	179.169	452.128	76	993
Anzurechnender verlustsaldo	(-) 9906	-105.091	-81.056	-186.147	48	611
Zu verwendender Gewinn des Geschäftsjahres	(+) 9905	120.676	55.438	176.114	75	952
Anzurechnender Verlust des Geschäftsj.	(-) 9905	-67.175	-40.291	-107.465	49	649
Gewinnvortrag aus dem Vorjahr	(+) 14P	176.558	138.509	315.067	73	779
Verlustvortrag aus dem Vorjahr	(-) 14P	-62.192	-55.543	-117.735	28	396
B. Entnahmen aus dem Eigenkapital	791/2	29.369	9.337	38.705	14	128
. aus dem Kapital und den Aufgeldern	791	26.522	*	*	2	*
. aus den Rücklagen	792	2.846	*	*	13	*
C. Zuweisungen an das Eigenkapital	691/2	22.464	24.963	47.428	29	479
. an das Kapital und die Aufgelder	691	24	263	287	2	10
. an die gesetzliche Rücklage	6920	339	720	1.059	12	129
. an die sonstigen Rücklagen	6921	22.101	23.981	46.082	22	381
D. Gewinnvortrag auf neue Rechnung	(+) 14	225.054	137.170	362.224	60	715
Verlustvortrag auf neue Rechnung	(-) 14	-76.106	-75.945	-152.051	41	539
E. Teilnahme der Gesellschafter am Verlust	794		223	223		4
F. Zu verteilender Gewinn	694/6	25.824	21.484	47.309	32	247
. Vergütung des Kapitals	694	24.096	17.663	41.759	25	186
. Verwaltungsmitglieder oder Geschäftsführer	695	1.728	3.640	5.368	12	76
. Sonstige Berechtigte	696		181	181		2

	Kodes	BETRÄGE			ANZ. DER UNTERN	
		Vollständig	Verkürzt	Insgesamt	Voll.	Vkz.
= = = = = 5 ANHANG = = = = =						
< < < < Beträge in Tausend EUR > > > >						
5.1.AUFSTELL. DER GRÜNDUNGS- UND ERWEITERUNGSKOSTEN						
Nettobuchwert am Ende des	20P	191	*	*	3	*
vorhergehenden Geschäftsjahres						
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Zugänge	8002	400	*	*	1	*
. Abschreibungen	8003	179	*	*	3	*
. Sonstige (+)/(-)	8004	0	*	*	1	*
Nettobuchwert am Ende des Geschäftsjahres	20	412	*	*	3	*
Wovon						
. Kosten der Gründung oder Kapitalerhöhung,	200/2	12	*	*	2	*
Emissionskosten von Anleihen und andere						
Gründungs- und Erweiterungskosten						
. Restrukturierungskosten	204	400	*	*	1	*
5.2.AUFSTELLUNG DER IMMATERIELLEN ANLAGEWERTE						
A.SUMME DER IMMATERIELLEN ANLAGEWERTE						
a) ANSCHAFFUNGSKOSTEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8059P	45.173	26.971	72.144	52	467
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Anschaffungen einschließlich	8029	1.927	3.656	5.583	26	120
aktivierter Eigenleistungen						
. Veräußerungen und Außerdienststellungen	8039	1.289	236	1.525	9	16
. Umbuchungen (+)/(-)	8049	99	90	189	3	1
Am Ende des Geschäftsjahres	8059	45.909	30.481	76.391	57	494
b) ABSCHREIBUNGEN UND WERTMINDERUNGEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8129P	40.499	19.789	60.288	51	460
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8079	1.641	2.442	4.083	49	308
. Zurückgenommen	8089					
. Von Dritten erworben	8099		19	19		1
. Aufgrund von Veräußerungen und	8109	584	218	803	8	14
Außerdienststellungen annulliert						
. Umgebucht (+)/(-)	8119	23	100	123	1	3
Am Ende des Geschäftsjahres	8129	41.579	22.131	63.710	56	490
c) NETTOBUCHWERT AM ENDE DES GESCHÄFTSJAHRES	21	4.330	8.350	12.681	47	281
B. AUFGLIEDERUNG DER IMMATERIELLEN ANLAGEWERTE						
FÜR DIE VOLLSTÄNDIGEN SCHEMAS						
5.2.1. FORSCHUNGS- UND ENTWICKLUNGSKOSTEN						
a) ANSCHAFFUNGSKOSTEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8051P	4.754	*	*	10	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Anschaffungen einschließlich	8021	392	*	*	1	*
aktivierter Eigenleistungen						
. Veräußerungen und Außerdienststellungen	8031	143	*	*	2	*
. Umbuchungen (+)/(-)	8041	27	*	*	1	*
Am Ende des Geschäftsjahres	8051	5.030	*	*	8	*
b) ABSCHREIBUNGEN UND WERTMINDERUNGEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8121P	4.093	*	*	10	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8071	281	*	*	5	*
. Zurückgenommen	8081		*	*		*
. Von Dritten erworben	8091		*	*		*
. Aufgrund von Veräußerungen und	8101	143	*	*	2	*
Außerdienststellungen annulliert						
. Umgebucht (+)/(-)	8111		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres	8121	4.231	*	*	8	*
c) NETTOBUCHWERT AM ENDE DES GESCHÄFTSJAHRES	210	798	*	*	4	*
5.2.2. KONZESSIONEN, PATENTE, LIZENZEN,						
KNOW-HOW, WARENZEICHEN, usw.						
a) ANSCHAFFUNGSKOSTEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8052P	12.101	*	*	47	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Anschaffungen einschließlich	8022	1.505	*	*	25	*
aktivierter Eigenleistungen						
. Veräußerungen und Außerdienststellungen	8032	1.146	*	*	9	*
. Umbuchungen (+)/(-)	8042	72	*	*	2	*
Am Ende des Geschäftsjahres	8052	12.532	*	*	51	*
b) ABSCHREIBUNGEN UND WERTMINDERUNGEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8122P	8.758	*	*	46	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8072	1.090	*	*	46	*
. Zurückgenommen	8082		*	*		*
. Von Dritten erworben	8092		*	*		*
. Aufgrund von Veräußerungen und	8102	441	*	*	8	*
Außerdienststellungen annulliert						
. Umgebucht (+)/(-)	8112	23	*	*	1	*

Jahr 2009 Zusammenlegung : DE285 - Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung von Metallerzeugnissen

NACE-BEL2008: + 256*

S. 6

	Kodes	BETRÄGE			ANZ. DER UNTERN	
		Vollständig	Verkürzt	Insgesamt	Voll.	Vkz.
Am Ende des Geschäftsjahres	8122	9.430	*	*	50	*
c) NETTOBUCHWERT AM ENDE DES GESCHÄFTSJAHRES	211	3.102	*	*	42	*
5.2.3. GOODWILL						
a) ANSCHAFUNGSKOSTEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8053P	28.318	*	*	9	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Anschaffungen einschließlich aktivierter Eigenleistungen	8023	30	*	*	1	*
. Veräußerungen und Außerdienststellungen	8033		*	*		*
. Umbuchungen (+)/(-)	8043		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres	8053	28.347	*	*	10	*
b) ABSCHREIBUNGEN UND WERTMINDERUNGEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8123P	27.648	*	*	9	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8073	269	*	*	4	*
. Zurückgenommen	8083		*	*		*
. Von Dritten erworben	8093		*	*		*
. Aufgrund von Veräußerungen und Außerdienststellungen annulliert	8103		*	*		*
. Umgebucht (+)/(-)	8113		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres	8123	27.917	*	*	10	*
c) NETTOBUCHWERT AM ENDE DES GESCHÄFTSJAHRES	212	430	*	*	3	*
5.2.4. GELEISTETE ANZAHLUNGEN						
a) ANSCHAFUNGSKOSTEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8054P		*	*		*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Anschaffungen einschließlich aktivierter Eigenleistungen	8024		*	*		*
. Veräußerungen und Außerdienststellungen	8034		*	*		*
. Umbuchungen (+)/(-)	8044		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres	8054		*	*		*
b) ABSCHREIBUNGEN UND WERTMINDERUNGEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8124P		*	*		*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8074		*	*		*
. Zurückgenommen	8084		*	*		*
. Von Dritten erworben	8094		*	*		*
. Aufgrund von Veräußerungen und Außerdienststellungen annulliert	8104		*	*		*
. Umgebucht (+)/(-)	8114		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres	8124		*	*		*
c) NETTOBUCHWERT AM ENDE DES GESCHÄFTSJAHRES	213		*	*		*
5.3. AUFSTELLUNG DER SACHANLAGEN						
A. SUMME DER SACHANLAGEN						
a) ANSCHAFUNGSKOSTEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8199P	1.224.736	1.431.917	2.656.653	114	1.500
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Anschaffungen einschließlich aktivierter Eigenleistungen	8169	49.245	130.321	179.566	105	1.268
. Veräußerungen und Außerdienststellungen	8179	31.410	60.352	91.762	63	502
. Umbuchungen (+)/(-)	8189	-541	28	-514	7	22
Am Ende des Geschäftsjahres	8199	1.242.030	1.501.913	2.743.943	117	1.547
b) MEHRWERTE						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8259P	11.447	10.770	22.217	11	40
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8219	608	4.949	5.557	1	10
. Von Dritten erworben	8229					
. Annulliert	8239	852	1.452	2.304	1	4
. Umgebucht (+)/(-)	8249					
Am Ende des Geschäftsjahres	8259	11.203	14.267	25.470	12	47
c) ABSCHREIBUNGEN UND WERTMINDERUNGEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8329P	942.735	975.459	1.918.195	114	1.495
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8279	65.495	113.645	179.140	115	1.518
. Zurückgenommen	8289	914	491	1.405	4	16
. Von Dritten erworben	8299		597	597		4
. Aufgrund von Veräußerungen und Außerdienststellungen annulliert	8309	25.301	48.886	74.187	60	474
. Umgebucht (+)/(-)	8319	4	-110	-106	2	32
Am Ende des Geschäftsjahres	8329	982.020	1.040.213	2.022.234	117	1.543
d) NETTOBUCHWERT AM ENDE DES GESCHÄFTSJAHRES	22/27	271.213	475.967	747.179	115	1.517
B. AUFGLIEDERUNG DER SACHANLAGEN FÜR DIE VOLLSTÄNDIGEN SCHEMAS						
5.3.1. GRUNDSTÜCKE UND BAUTEN						
a) ANSCHAFUNGSKOSTEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8191P	267.778	*	*	85	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Anschaffungen einschließlich	8161	5.614	*	*	40	*

Jahr 2009 Zusammenlegung : DE285 - Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung von Metallerzeugnissen

NACE-BEL2008: + 256*

S. 7

	Kodes	BETRÄGE			ANZ. DER UNTERN	
		Vollständig	Verkürzt	Insgesamt	Voll.	Vkz.
aktivierter Eigenleistungen						
. Veräußerungen und Außerdienststellungen	8171	4.038	*	*	10	*
. Umbuchungen (+)/(-)	8181	1.758	*	*	6	*
Am Ende des Geschäftsjahres	8191	271.112	*	*	87	*
b) MEHRWERTE						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8251P	5.613	*	*	8	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8211	608	*	*	1	*
. Von Dritten erworben	8221		*	*		*
. Annulliert	8231	852	*	*	1	*
. Umgebucht (+)/(-)	8241		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres	8251	5.369	*	*	9	*
c) ABSCHREIBUNGEN UND WERTMINDERUNGEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8321P	163.165	*	*	82	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8271	10.593	*	*	83	*
. Zurückgenommen	8281	119	*	*	1	*
. Von Dritten erworben	8291		*	*		*
. Aufgrund von Veräußerungen und Außerdienststellungen annulliert	8301	1.837	*	*	8	*
. Umgebucht (+)/(-)	8311	27	*	*	1	*
Am Ende des Geschäftsjahres	8321	171.830	*	*	84	*
d) NETTOBUCHWERT AM ENDE DES GESCHÄFTSJAHRES	22	104.651	*	*	86	*
5.3.2. MASCHINEN, MASCHINELLE ANLAGEN, WERKZEUGE						
a) ANSCHAFFUNGSKOSTEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8192P	765.178	*	*	111	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Anschaffungen einschließlich aktivierter Eigenleistungen	8162	23.759	*	*	91	*
. Veräußerungen und Außerdienststellungen	8172	20.284	*	*	29	*
. Umbuchungen (+)/(-)	8182	5.424	*	*	24	*
Am Ende des Geschäftsjahres	8192	774.076	*	*	111	*
b) MEHRWERTE						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8252P	5.833	*	*	5	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8212		*	*		*
. Von Dritten erworben	8222		*	*		*
. Annulliert	8232		*	*		*
. Umgebucht (+)/(-)	8242		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres	8252	5.833	*	*	5	*
c) ABSCHREIBUNGEN UND WERTMINDERUNGEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8322P	662.650	*	*	111	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8272	38.232	*	*	112	*
. Zurückgenommen	8282	109	*	*	4	*
. Von Dritten erworben	8292		*	*		*
. Aufgrund von Veräußerungen und Außerdienststellungen annulliert	8302	17.964	*	*	28	*
. Umgebucht (+)/(-)	8312	3.626	*	*	16	*
Am Ende des Geschäftsjahres	8322	686.435	*	*	111	*
d) NETTOBUCHWERT AM ENDE DES GESCHÄFTSJAHRES	23	93.475	*	*	109	*
5.3.3. BETRIEBS- & GESCHÄFTSAUSSTATT., TRANSPORTMITTEL						
a) ANSCHAFFUNGSKOSTEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8193P	60.777	*	*	111	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Anschaffungen einschließlich aktivierter Eigenleistungen	8163	2.932	*	*	74	*
. Veräußerungen und Außerdienststellungen	8173	3.985	*	*	46	*
. Umbuchungen (+)/(-)	8183	445	*	*	11	*
Am Ende des Geschäftsjahres	8193	60.169	*	*	113	*
b) MEHRWERTE						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8253P		*	*		*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8213		*	*		*
. Von Dritten erworben	8223		*	*		*
. Annulliert	8233		*	*		*
. Umgebucht (+)/(-)	8243		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres	8253		*	*		*
c) ABSCHREIBUNGEN UND WERTMINDERUNGEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8323P	50.131	*	*	111	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8273	4.325	*	*	109	*
. Zurückgenommen	8283	11	*	*	1	*
. Von Dritten erworben	8293		*	*		*
. Aufgrund von Veräußerungen und Außerdienststellungen annulliert	8303	3.310	*	*	46	*
. Umgebucht (+)/(-)	8313	361	*	*	10	*
Am Ende des Geschäftsjahres	8323	51.496	*	*	113	*
d) NETTOBUCHWERT AM ENDE DES GESCHÄFTSJAHRES	24	8.672	*	*	104	*

Jahr 2009 Zusammenlegung : DE285 - Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung von Metallerzeugnissen

NACE-BEL2008: + 256*

S. 8

	Kodes	BETRÄGE			ANZ. DER UNTERN	
		Vollständig	Verkürzt	Insgesamt	Voll.	Vkz.
5.3.4. LEASING UND ÄHNLICHE RECHTE						
a) ANSCHAFFUNGSKOSTEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8194P	98.968	*	*	45	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Anschaffungen einschließlich	8164	3.412	*	*	11	*
aktivierter Eigenleistungen						
. Veräußerungen und Außerdienststellungen	8174	848	*	*	7	*
. Umbuchungen (+)/(-)	8184	-5.006	*	*	13	*
Am Ende des Geschäftsjahres	8194	96.527	*	*	42	*
b) MEHRWERTE						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8254P		*	*		*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8214		*	*		*
. Von Dritten erworben	8224		*	*		*
. Annulliert	8234		*	*		*
. Umgebucht (+)/(-)	8244		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres	8254		*	*		*
c) ABSCHREIBUNGEN UND WERTMINDERUNGEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8324P	51.720	*	*	45	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8274	11.579	*	*	39	*
. Zurückgenommen	8284	675	*	*	2	*
. Von Dritten erworben	8294		*	*		*
. Aufgrund von Veräußerungen und	8304	826	*	*	7	*
Außerdienststellungen annulliert						
. Umgebucht (+)/(-)	8314	-4.508	*	*	13	*
Am Ende des Geschäftsjahres	8324	57.290	*	*	42	*
d) NETTOBUCHWERT AM ENDE DES GESCHÄFTSJAHRES						
WOVON	25	39.236	*	*	35	*
Grundstücke und Bauten	250	12.166	*	*	10	*
Maschinen, maschinelle Anlagen sowie Werkzeuge	251	26.642	*	*	30	*
Betriebs- und Geschäftsausstattung	252	429	*	*	15	*
sowie Transportmittel						
5.3.5. SONSTIGE SACHANLAGEN						
a) ANSCHAFFUNGSKOSTEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8195P	20.363	*	*	33	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Anschaffungen einschließlich	8165	3.902	*	*	14	*
aktivierter Eigenleistungen						
. Veräußerungen und Außerdienststellungen	8175	1.372	*	*	5	*
. Umbuchungen (+)/(-)	8185	366	*	*	3	*
Am Ende des Geschäftsjahres	8195	23.259	*	*	32	*
b) MEHRWERTE						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8255P		*	*		*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8215		*	*		*
. Von Dritten erworben	8225		*	*		*
. Annulliert	8235		*	*		*
. Umgebucht (+)/(-)	8245		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres	8255		*	*		*
c) ABSCHREIBUNGEN UND WERTMINDERUNGEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8325P	15.069	*	*	32	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8275	727	*	*	26	*
. Zurückgenommen	8285		*	*		*
. Von Dritten erworben	8295		*	*		*
. Aufgrund von Veräußerungen und	8305	1.364	*	*	5	*
Außerdienststellungen annulliert						
. Umgebucht (+)/(-)	8315	498	*	*	3	*
Am Ende des Geschäftsjahres	8325	14.931	*	*	31	*
d) NETTOBUCHWERT AM ENDE DES GESCHÄFTSJAHRES						
	26	8.328	*	*	26	*
5.3.6. ANLAGEN IM BAU UND GELEISTETE ANZAHLUNGEN						
a) ANSCHAFFUNGSKOSTEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8196P	11.672	*	*	20	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Anschaffungen einschließlich	8166	9.628	*	*	13	*
aktivierter Eigenleistungen						
. Veräußerungen und Außerdienststellungen	8176	883	*	*	5	*
. Umbuchungen (+)/(-)	8186	-3.529	*	*	14	*
Am Ende des Geschäftsjahres	8196	16.888	*	*	15	*
b) MEHRWERTE						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8256P		*	*		*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8216		*	*		*
. Von Dritten erworben	8226		*	*		*
. Annulliert	8236		*	*		*
. Umgebucht (+)/(-)	8246		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres	8256		*	*		*
c) ABSCHREIBUNGEN UND WERTMINDERUNGEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8326P	0	*	*	1	*

	Kodes	BETRÄGE			ANZ. DER UNTERN	
		Vollständig	Verkürzt	Insgesamt	Voll.	Vkz.
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8276	38	*	*	2	*
. Zurückgenommen	8286		*	*		*
. Von Dritten erworben	8296		*	*		*
. Aufgrund von Veräußerungen und Außerdienststellungen annulliert	8306		*	*		*
. Umgebucht (+)/(-)	8316	0	*	*	1	*
Am Ende des Geschäftsjahres	8326	38	*	*	2	*
d) NETTOBUCHWERT AM ENDE DES GESCHÄFTSJAHRES	27	16.850	*	*	15	*
5.4. AUFSTELLUNG DER FINANZANLAGEN						
SPEZIELL FÜR DIE VERKÜRZTEN SCHEMAS :						
a) ANSCHAFFUNGSKOSTEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8395P	*	68.322	*	*	780
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Anschaffungen	8365	*	2.007	*	*	149
. Veräußerungen und Außerdienststellungen	8375	*	2.521	*	*	94
. Umbuchungen (+)/(-)	8385	*	-32	*	*	6
. Sonstige Veränderungen (+)/(-)	8386	*	-1.720	*	*	23
Am Ende des Geschäftsjahres	8395	*	66.056	*	*	800
b) MEHRWERTE						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8455P	*	9	*	*	1
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8415	*		*	*	
. Von Dritten erworben	8425	*		*	*	
. Annulliert	8435	*		*	*	
. Umgebucht (+)/(-)	8445	*		*	*	
Am Ende des Geschäftsjahres	8455	*	9	*	*	1
c) ABSCHREIBUNGEN UND WERTMINDERUNGEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8525P	*	3.159	*	*	11
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8475	*	168	*	*	8
. Zurückgenommen	8485	*	168	*	*	1
. Von Dritten erworben	8495	*	0	*	*	1
. Aufgrund von Veräußerungen und Außerdienststellungen annulliert	8505	*	1.177	*	*	1
. Umgebucht (+)/(-)	8515	*		*	*	
Am Ende des Geschäftsjahres	8525	*	1.983	*	*	16
d) NICHT EINGEFORDERTE BETRÄGE						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8555P	*	11	*	*	5
Veränderungen während des Geschäftsjahres (+)/(-)	8545	*		*	*	
Am Ende des Geschäftsjahres	8555	*	11	*	*	5
e) NETTOBUCHWERT AM ENDE DES GESCHÄFTSJAHRES	28	*	64.071	*	*	796
SPEZIELL FÜR DIE VOLLSTÄNDIGEN SCHEMAS :						
A. SUMME DER FINANZANLAGEN						
A.1. BETEILIGUNGEN & GESELLSCHAFTSRECHTE : INSGESAMT						
a) ANSCHAFFUNGSKOSTEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8394P	207.861	*	*	36	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Anschaffungen	8364	8.616	*	*	7	*
. Veräußerungen und Außerdienststellungen	8374	46.500	*	*	7	*
. Umbuchungen (+)/(-)	8384		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres	8394	169.977	*	*	37	*
b) MEHRWERTE						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8454P	102	*	*	2	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8414	20	*	*	1	*
. Von Dritten erworben	8424		*	*		*
. Annulliert	8434		*	*		*
. Umgebucht (+)/(-)	8444		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres	8454	122	*	*	2	*
c) WERTMINDERUNGEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8524P	15.211	*	*	6	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8474	848	*	*	2	*
. Zurückgenommen	8484		*	*		*
. Von Dritten erworben	8494		*	*		*
. Aufgrund von Veräußerungen und Außerdienststellungen annulliert	8504	5	*	*	1	*
. Umgebucht (+)/(-)	8514		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres	8524	16.054	*	*	7	*
d) NICHT EINGEFORDERTE BETRÄGE						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8554P		*	*		*
Veränderungen während des Geschäftsjahres (+)/(-)	8544		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres	8554		*	*		*
e) NETTOBUCHWERT AM ENDE DES GESCHÄFTSJAHRES	8564	154.045	*	*	37	*
A.2. FORDERUNGEN : INSGESAMT						
a) NETTOBUCHWERT AM ENDE DES	8644P	20.417	*	*	82	*

Jahr 2009 Zusammenlegung : DE285 - Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung von Metallerzeugnissen

NACE-BEL2008: + 256*

S. 10

	Kodes	BETRÄGE			ANZ. DER UNTERN	
		Vollständig	Verkürzt	Insgesamt	Voll.	Vkz.
VORHERGEHENDEN GESCHÄFTSJAHRES						
b) VERÄNDERUNGEN WÄHREND DES GESCHÄFTSJAHRES						
. Zugänge	8584	119.553	*	*	30	*
. Rückzahlungen	8594	1.803	*	*	23	*
. Gebuchte Wertminderungen	8604	80	*	*	1	*
. Zurückgenommene Wertminderungen	8614	150	*	*	1	*
. Wechselkursdifferenzen (+)/(-)	8624	65	*	*	1	*
. Sonstige Veränderungen (+)/(-)	8634	-6.310	*	*	4	*
c) NETTOBUCHWERT AM ENDE DES GESCHÄFTSJAHRES	8644	131.991	*	*	81	*
d) KUMULIERTE WERTMINDERUNGEN AUF FORDERUNGEN AM ENDE DES GESCHÄFTSJAHRES	8654		*	*		*
B. AUFGLIEDERUNG DER FINANZANLAGEN FÜR DIE VOLLSTÄNDIGEN SCHEMAS						
5.4.1. VERBUNDENE UNTERNEHMEN						
1.1. BETEILIGUNGEN UND GESELLSCHAFTSRECHTE						
a) ANSCHAFFUNGSKOSTEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8391P	191.494	*	*	30	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Anschaffungen	8361	8.506	*	*	3	*
. Veräußerungen und Außerdienststellungen	8371	45.174	*	*	5	*
. Umbuchungen (+)/(-)	8381		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres	8391	154.826	*	*	30	*
b) MEHRWERTE						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8451P	102	*	*	2	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8411	20	*	*	1	*
. Von Dritten erworben	8421		*	*		*
. Annulliert	8431		*	*		*
. Umgebucht (+)/(-)	8441		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres	8451	122	*	*	2	*
c) WERTMINDERUNGEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8521P	15.211	*	*	6	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8471	848	*	*	2	*
. Zurückgenommen	8481		*	*		*
. Von Dritten erworben	8491		*	*		*
. Aufgrund von Veräußerungen und Außerdienststellungen annulliert	8501	5	*	*	1	*
. Umgebucht (+)/(-)	8511		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres	8521	16.054	*	*	7	*
d) NICHT EINGEFORDERTE BETRÄGE						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8551P		*	*		*
Veränderungen während des Geschäftsjahres (+)/(-)	8541		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres	8551		*	*		*
e) NETTOBUCHWERT AM ENDE DES GESCHÄFTSJAHRES	280	138.894	*	*	30	*
1.2. FORDERUNGEN						
a) NETTOBUCHWERT AM ENDE DES AM ENDE DES VORHERGEHENDEN GESCHÄFTSJAHRES	281P	17.159	*	*	10	*
b) VERÄNDERUNGEN WÄHREND DES GESCHÄFTSJAHRES						
. Zugänge	8581	117.874	*	*	4	*
. Rückzahlungen	8591	732	*	*	2	*
. Gebuchte Wertminderungen	8601	80	*	*	1	*
. Zurückgenommene Wertminderungen	8611	150	*	*	1	*
. Wechselkursdifferenzen (+)/(-)	8621	65	*	*	1	*
. Sonstige Veränderungen (+)/(-)	8631	-6.222	*	*	1	*
c) NETTOBUCHWERT AM ENDE DES GESCHÄFTSJAHRES	281	128.214	*	*	9	*
d) KUMULIERTE WERTMINDERUNGEN AUF FORDERUNGEN AM ENDE DES GESCHÄFTSJAHRES	8651		*	*		*
5.4.2. UNTERNEHMEN MIT EINEM BETEILIGUNGSVERHÄLTNIS -						
2.1. BETEILIGUNGEN UND GESELLSCHAFTSRECHTE						
a) ANSCHAFFUNGSKOSTEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8392P	16.330	*	*	5	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Anschaffungen	8362	50	*	*	2	*
. Veräußerungen und Außerdienststellungen	8372	1.326	*	*	2	*
. Umbuchungen (+)/(-)	8382		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres	8392	15.054	*	*	4	*
b) MEHRWERTE						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8452P		*	*		*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8412		*	*		*
. Von Dritten erworben	8422		*	*		*
. Annulliert	8432		*	*		*
. Umgebucht (+)/(-)	8442		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres	8452		*	*		*
c) WERTMINDERUNGEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8522P		*	*		*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8472		*	*		*

Jahr 2009 Zusammenlegung : DE285 - Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung von Metallerzeugnissen

NACE-BEL2008: + 256*

S. 11

	Kodes	BETRÄGE			ANZ. DER UNTERN	
		Vollständig	Verkürzt	Insgesamt	Voll.	Vkz.
. Zurückgenommen	8482		*	*		*
. Von Dritten erworben	8492		*	*		*
. Aufgrund von Veräußerungen und Außerdienststellungen annulliert	8502		*	*		*
. Umgebucht (+)/(-)	8512		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres	8522		*	*		*
d) NICHT EINGEFORDERTE BETRÄGE						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8552P		*	*		*
Veränderungen während des Geschäftsjahres(+)/(-)	8542		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres	8552		*	*		*
e) NETTOBUCHWERT AM ENDE DES GESCHÄFTSJAHRES	282	15.054	*	*	4	*
2.2. FORDERUNGEN						
a) NETTOBUCHWERT AM ENDE DES VORHERGEHENDEN GESCHÄFTSJAHRES	283P	164	*	*	2	*
b) VERÄNDERUNGEN WÄHREND DES GESCHÄFTSJAHRES						
. Zugänge	8582		*	*		*
. Rückzahlungen	8592	118	*	*	2	*
. Gebuchte Wertminderungen	8602		*	*		*
. Zurückgenommene Wertminderungen	8612		*	*		*
. Wechselkursdifferenzen (+)/(-)	8622		*	*		*
. Sonstige Veränderungen (+)/(-)	8632		*	*		*
c) NETTOBUCHWERT AM ENDE DES GESCHÄFTSJAHRES	283	46	*	*	1	*
d) KUMULIERTE WERTMINDERUNGEN AUF FORDERUNGEN AM ENDE DES GESCHÄFTSJAHRES	8652		*	*		*
5.4.3. SONSTIGE UNTERNEHMEN						
3.1. BETEILIGUNGEN UND GESELLSCHAFTSRECHTE						
a) ANSCHAFFUNGSKOSTEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8393P	37	*	*	3	*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Anschaffungen	8363	60	*	*	2	*
. Veräußerungen und Außerdienststellungen	8373		*	*		*
. Umbuchungen (+)/(-)	8383		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres	8393	97	*	*	4	*
b) MEHRWERTE						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8453P		*	*		*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8413		*	*		*
. Von Dritten erworben	8423		*	*		*
. Annulliert	8433		*	*		*
. Umgebucht (+)/(-)	8443		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres	8453		*	*		*
c) WERTMINDERUNGEN						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8523P		*	*		*
Veränderungen während des Geschäftsjahres						
. Gebucht	8473		*	*		*
. Zurückgenommen	8483		*	*		*
. Von Dritten erworben	8493		*	*		*
. Aufgrund von Veräußerungen und Außerdienststellungen annulliert	8503		*	*		*
. Umgebucht (+)/(-)	8513		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres	8523		*	*		*
d) NICHT EINGEFORDERTE BETRÄGE						
Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres	8553P		*	*		*
Veränderungen während des Geschäftsjahres(+)/(-)	8543		*	*		*
Nicht eingeforderte Beträge	8553		*	*		*
Am Ende des Geschäftsjahres			*	*		*
e) NETTOBUCHWERT AM ENDE DES GESCHÄFTSJAHRES	284	97	*	*	4	*
3.2. FORDERUNGEN						
a) NETTOBUCHWERT AM ENDE DES VORHERGEHENDEN GESCHÄFTSJAHRES	285/8P	3.094	*	*	79	*
b) VERÄNDERUNGEN WÄHREND DES GESCHÄFTSJAHRES						
. Zugänge	8583	1.678	*	*	26	*
. Rückzahlungen	8593	953	*	*	20	*
. Gebuchte Wertminderungen	8603		*	*		*
. Zurückgenommene Wertminderungen	8613		*	*		*
. Wechselkursdifferenzen (+)/(-)	8623		*	*		*
. Sonstige Veränderungen (+)/(-)	8633	-88	*	*	3	*
c) NETTOBUCHWERT AM ENDE DES GESCHÄFTSJAHRES	285/8	3.732	*	*	77	*
d) KUMULIERTE WERTMINDERUNGEN AUF FORDERUNGEN AM ENDE DES GESCHÄFTSJAHRES	8653		*	*		*
5.6. SONSTIGE GELDANLAGEN						
. Anteile	51	1.569	*	*	4	*
- Buchwert erhöht um den nicht eingeforderten Betrag	8681	1.569	*	*	4	*
- Nicht eingeforderter Betrag	8682		*	*		*
. Festverzinsliche Wertpapiere	52	1.724	*	*	1	*
- Festverzinsliche Wertpapiere ausgegeben durch Kreditinstitute	8684	1.724	*	*	1	*

Jahr 2009 Zusammenlegung : DE285 - Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung von Metallerzeugnissen

NACE-BEL2008: + 256*

S. 12

	Kodes	BETRÄGE			ANZ. DER UNTERN	
		Vollständig	Verkürzt	Insgesamt	Voll.	Vkz.
. Terminkonten bei Kreditinstituten	53	52.196	*	*	18	*
. Mit einer Restlaufzeit oder einem Kündigungsstermin von						
- höchstens einem Monat	8686	20.464	*	*	12	*
- mehr als einem Monat, höchstens einem Jahr	8687	26.706	*	*	7	*
- mehr als einem Jahr	8688	5.026	*	*	2	*
. Übrige nicht obengenannte Geldanlagen	8689	23.569	*	*	8	*
5.7.ANGABEN ZUM KAPITAL						
A.Gesellschaftskapital						
. Gezeichnetes Kapital	100P	272.655	131.553	404.208	121	1.544
. Am Ende des vorhergehenden Geschäftsjahres						
. Gezeichnetes Kapital am Ende des Geschäftsj.	100	260.219	137.171	397.389	124	1.604
B.Struktur des Kapitals						
. Anzahl Namensaktien	8702	7.275.831	*	*	89	*
. Anzahl Inhaberaktien	8703	2.317.722	*	*	27	*
C.Noch nicht eingezahltes Kapital						
. Nicht eingefordertes Kapital	101	686	3.673	4.359	2	338
. Eingefordertes, noch nicht eingezahltes Kapital	8712		112	112		1
D.Eigene Anteile						
. Durch das Unternehmen selbst gehalten						
- Betrag des gehaltenen Kapitals	8721	24	15	39	1	2
- Entsprechende Anzahl der Anteile	8722	7.777	350	8.127	1	2
. Durch seine Tochterunternehmen gehalten						
- Betrag des gehaltenen Kapitals	8731					
- Entsprechende Anzahl der Anteile	8732					
E.Verpflichtungen zur Ausgabe von Anteilen						
. Aufgrund der Ausübung von Umwandlungsrechten						
- Betrag der bestehenden Wandelanleihen	8740					
- Betrag des zu zeichnenden Kapitals	8741					
- Entsprechende maximale Anzahl auszugebender Anteile	8742					
. Aufgrund der Ausübung von Zeichnungsrechten						
- Anzahl der in Umlauf befindlichen Bezugsrechte	8745					
- Betrag des zu zeichnenden Kapitals	8746					
- Entsprechende maximale Anzahl auszugebender Anteile	8747					
F.Genehmigtes, nicht gezeichnetes Kapital	8751	4.083	124	4.207	2	1
G.Anteile außerhalb des Kapitals						
. Aufteilungen						
- Anzahl Anteile	8761	336.649	1.680	338.329	2	6
- Anzahl der daran gebundenen Stimmrechte	8762	336.649	1.260	337.909	2	5
. Aufteilung der Aktionäre						
- Anzahl Anteile, durch das Unternehmen selbst gehalten	8771					
- Anzahl Anteile, durch seine Tochterunternehmen gehalten	8781					
5.9.AUFSTELLUNG DER VERBINDLICHKEITEN						
A.AUFGLIEDERUNG DER VERBINDLICHKEITEN MIT EINER URSPRÜNGLICHEN LAUFZEIT VON MEHR ALS EINEM JAHR, JE NACH RESTLAUFZEIT						
A.1.Innerhalb eines Jahres fällig werdende Verbindlichkeiten mit einer ursprünglichen Laufzeit von mehr als einem Jahr						
. Finanzverbindlichkeiten	8801	31.541	*	*	61	*
- Nachrangige Anleihen	8811	398	*	*	4	*
- Nicht nachrangige Schuldverschreibungsanl.	8821		*	*		*
- Verbindlichkeiten aufgrund von Leasing- und ähnlichen Verträgen	8831	10.740	*	*	36	*
- Kreditinstitute	8841	18.845	*	*	51	*
- Sonstige Anleihen	8851	1.558	*	*	6	*
. Verbindlichkeiten aus Lieferungen, Leistungen	8861	4	*	*	1	*
- Lieferanten	8871	4	*	*	1	*
- Verbindlichkeiten aus Wechseln	8881		*	*		*
. Für Bestellungen erhaltene Anzahlungen	8891		*	*		*
. Sonstige Verbindlichkeiten	8901		*	*		*
Summe der Innerhalb eines Jahres fällig werdende Verbindlichkeiten mit einer ursprünglichen Laufzeit von mehr als einem Jahr	42	31.545	73.219	104.764	62	1.132
A.2.Verbindlichkeiten mit einer Restlaufzeit von mehr als einem Jahr aber höchstens 5 Jahren						
. Finanzverbindlichkeiten	8802	128.998	*	*	66	*

Jahr 2009 Zusammenlegung : DE285 - Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung von Metallerzeugnissen

NACE-BEL2008: + 256*

S. 13

	Kodes	BETRÄGE			ANZ. DER UNTERN	
		Vollständig	Verkürzt	Insgesamt	Voll.	Vkz.
- Nachrangige Anleihen	8812	13.457	*	*	5	*
- Nicht nachrangige Schuldverschreibungsanl.	8822		*	*		*
- Verbindlichkeiten aufgrund von Leasing- und ähnlichen Verträgen	8832	26.024	*	*	35	*
- Kreditinstitute	8842	58.269	*	*	53	*
- Sonstige Anleihen	8852	31.248	*	*	11	*
. Verbindlichkeiten aus Lieferungen, Leistungen	8862	238	*	*	2	*
- Lieferanten	8872	238	*	*	2	*
- Verbindlichkeiten aus Wechseln	8882		*	*		*
. Für Bestellungen erhaltene Anzahlungen	8892		*	*		*
. Sonstige Verbindlichkeiten	8902	814	*	*	3	*
Summe der Verbindlichkeiten mit einer Restlaufzeit von mehr als einem Jahr aber höchstens 5 Jahren	8912	130.050	183.315	313.364	68	1.050
A.3. Verbindlichkeiten mit einer Restlaufzeit von mehr als 5 Jahren						
. Finanzverbindlichkeiten	8803	60.179	*	*	30	*
- Nachrangige Anleihen	8813	9.900	*	*	2	*
- Nicht nachrangige Schuldverschreibungsanl.	8823		*	*		*
- Verbindlichkeiten aufgrund von Leasing- und ähnlichen Verträgen	8833	3.641	*	*	9	*
- Kreditinstitute	8843	21.209	*	*	23	*
- Sonstige Anleihen	8853	25.429	*	*	2	*
. Verbindlichkeiten aus Lieferungen, Leistungen	8863		*	*		*
- Lieferanten	8873		*	*		*
- Verbindlichkeiten aus Wechseln	8883		*	*		*
. Für Bestellungen erhaltene Anzahlungen	8893		*	*		*
. Sonstige Verbindlichkeiten	8903	3.324	*	*	3	*
Summe der Verbindlichkeiten mit einer Restlaufzeit von mehr als 5 Jahren	8913	63.503	113.803	177.305	32	486
B. BESICHERTE VERBINDLICHKEITEN						
B.1. Durch die belgische öffentliche Hand besicherte Verbindlichkeiten						
. Finanzverbindlichkeiten	8921		6.376	6.376		31
- Kreditinstitute, Verbindlichkeiten aufgrund von Leasing- und ähnlichen Verträgen	891		6.206	6.206		30
* Verbindlichkeiten aufgrund von Leasing- und ähnlichen Verträgen	8951		*	*		*
* Kreditinstitute	8961		*	*		*
- Sonstige Anleihen	901		170	170		2
* Nachrangige Anleihen	8931		*	*		*
* Nicht nachrangige Schuldverschreibungsanl.	8941		*	*		*
- Sonstige Anleihen	8971		*	*		*
. Verbindlichkeiten aus Lieferungen, Leistungen	8981		7	7		1
- Lieferanten	8991		7	7		1
- Verbindlichkeiten aus Wechseln	9001					
. Für Bestellungen erhaltene Anzahlungen	9011					
. Verbindlichkeiten aufgrund von Steuern, Arbeitsentgelten und Soziallasten	9021		8	8		1
. Sonstige Verbindlichkeiten	9051					
Summe der durch die belgische öffentliche Hand besicherte Verbindlichkeiten	9061		6.391	6.391		32
B.2. Durch gestellte oder unwiderruflich zugesagte dingliche Sicherheiten an Aktiva des Unternehmens besicherte Verbindlichkeiten						
. Finanzverbindlichkeiten	8922	170.984	134.417	305.402	54	365
- Kreditinstitute, Verbindlichkeiten aufgrund von Leasing- und ähnlichen Verträgen	892	141.636	129.702	271.338	52	354
* Verbindlichkeiten aufgrund von Leasing- und ähnlichen Verträgen	8952	18.164	*	*	19	*
* Kreditinstitute	8962	123.471	*	*	47	*
- Sonstige Anleihen	902	29.349	4.715	34.064	5	17
* Nachrangige Anleihen	8932	300	*	*	1	*
* Nicht nachrangige Schuldverschreibungsanl.	8942		*	*		*
- Sonstige Anleihen	8972	29.049	*	*	4	*
. Verbindlichkeiten aus Lieferungen, Leistungen	8982	227	708	936	1	2
- Lieferanten	8992	227	708	936	1	2
- Verbindlichkeiten aus Wechseln	9002					
. Für Bestellungen erhaltene Anzahlungen	9012					
. Verbindlichkeiten aufgrund von Steuern, Arbeitsentgelten und Soziallasten	9022		193	193		1
- Steuern	9032		37	37		1
- Arbeitsentgelte und Soziallasten	9042		156	156		1
. Sonstige Verbindlichkeiten	9052		161	161		2
Summe der durch gestellte oder unwiderruflich zugesagte dingliche Sicherheiten an Aktiva des Unternehmens besicherte Verbindlichkeiten	9062	171.212	135.480	306.691	54	365
C. VERBINDLICHKEITEN AUFGRUND VON STEUERN, ARBEITSENTGELTEN UND SOZIALLASTEN						

Jahr 2009 Zusammenlegung : DE285 - Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung von Metallerzeugnissen

NACE-BEL2008: + 256*

S. 14

	Kodes	BETRÄGE			ANZ. DER UNTERN	
		Vollständig	Verkürzt	Insgesamt	Voll.	Vkz.
C.1.Steuern						
. Überfällige Steuerschulden	9072	172	1.402	1.573	1	65
. Nicht fällige Steuerschulden	9073	13.061	*	*	103	*
. Geschätzte Steuerschulden	450	2.049	*	*	30	*
C.2.Arbeitsentgelte und Soziallasten						
. Überfällige Verbindlichkeiten gegenüber dem Landesamt für Soziale Sicherheit	9076	1.022	1.846	2.868	3	32
. Sonstige Verbindlichkeiten aufgrund von Arbeitsentgelten und Soziallasten	9077	51.146	*	*	117	*
5.10.BETRIEBSERGEBNISSE						
A.BETRIEBLICHE ERTRÄGE						
Sonstige betriebliche Erträge						
. Betriebssubventionen und von der öffentlichen Hand erhaltene Ausgleichszahlungen	740	1.602	*	*	29	*
B.BETRIEBLICHE AUFWENDUNGEN						
a)In der Personalkartei eingetragene Arbeitnehmer						
. Gesamtzahl beim Jahresabschluss	9086	7.029	9.287	16.316	113	1.050
. Durchschnittlicher Personalbestand in Vollzeitäquivalenzen	9087	7.225	9.078	16.303	116	1.102
. Tatsächlich geleistete Arbeitsstunden	9088	9.652.023	13.058.617	22.710.640	115	1.096
b)Personalaufwand						
. Arbeitsentgelte und direkte soziale Vorteile	620	218.646	237.980	456.626	116	1.113
. Arbeitgeberbeiträge zur Sozialversicherung	621	86.863	95.505	182.368	118	1.100
. Arbeitgeberprämien für freiwillige Versicherungen	622	4.552	2.230	6.782	78	264
. Sonstige Personalaufwendungen	623	17.285	25.639	42.924	116	1.118
. Pensionen	624	1.356	200	1.556	27	43
c)Rückstellungen für Pensionen						
. Zuführungen (Verbrauch und Auflösungen)(+)/(-)	635	-900	*	*	34	*
d)Wertminderungen						
. Von Vorräten in Ausführung befindlichen Bestellungen						
- Gebucht	9110	16.096	*	*	21	*
- Zurückgenommen	9111	18.745	*	*	15	*
. Von Forderungen aus Lieferungen und Leistungen						
- Gebucht	9112	1.991	*	*	43	*
- Zurückgenommen	9113	890	*	*	26	*
e)Rückstellungen für Risiken und Aufwendungen						
. Zuführungen	9115	7.260	*	*	40	*
. Verbrauch und Auflösungen	9116	7.256	*	*	59	*
f)Sonstige betriebliche Aufwendungen						
. Betriebliche Steuern und Abgaben	640	7.336	*	*	119	*
. Sonstige	641/8	2.000	*	*	84	*
g)Zeitarbeitpersonal und dem Unternehmen zur Verfügung gestellte personen						
. Gesamtzahl beim Jahresabschluss	9096	66	*	*	24	*
. Durchschnittliche Anzahl in Vollzeitäquivalenzen	9097	296	*	*	80	*
. Tatsächlich geleistete Arbeitsstunden	9098	545.383	*	*	80	*
. Aufwand für das Unternehmen	617	14.001	*	*	80	*
5.11.FINANZERGEBNIS						
a)Sonstige Finanzerträge						
Durch die öffentliche Hand gewährte, zugunsten der Ergebnisrechnung vereinnahmte Subventionen						
- Kapitalsubventionen	9125	1.088	1.192	2.279	43	111
- Zinssubventionen	9126	26	69	95	2	6
b)Abschreibungen auf Emissionskosten und Aufgelder von Anleihen	6501		*	*		*
c)Aktivierte Zinsen	6503		129	129		30
d)Wertminderungen von Gegenständen des Umlaufvermögens						
. Gebucht	6510	157	*	*	3	*
. Zurückgenommen	6511	272	*	*	2	*
e)Sonstige Finanzaufwendungen						
. Betrag des für das Unternehmen bei der Umwandlung einer Forderung	653	287	179	466	13	99
f)Rückstellungen mit finanziellem Charakter						
. Zuführungen	656		126	126		98
. Verbrauch und Auflösungen	6560		*	*		*
. Verbrauch und Auflösungen	6561		*	*		*
5.12.ERTRAGSTEUERN ODER ANDERE STEUERN						
A.ERTRAGSTEUERN						
. Steuern auf das Ergebnis des Geschäftsjahres	9134	12.663	*	*	62	*
- Geschuldete oder gezahlte Steuern und Steuervorabzug	9135	12.248	*	*	80	*
- Aktivierte Überschüsse von gezahlten Steuern	9136	2.098	*	*	39	*

Jahr 2009 Zusammenlegung : DE285 - Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung von Metallerzeugnissen

NACE-BEL2008: + 256*

S. 15

	Kodes	BETRÄGE			ANZ. DER UNTERN	
		Vollständig	Verkürzt	Insgesamt	Voll.	Vkz.
und Steuervorabzügen						
- Geschätzter zusätzlicher Steueraufwand	9137	2.513	*	*	26	*
. Steuern auf das Ergebnis vorhergehender Geschäftsjahre	9138	888	*	*	31	*
- Geschuldete oder gezahlte zusätzliche Steuern	9139	834	*	*	29	*
- Geschätzte zusätzl. Steuern oder zusätzl.St. für die eine Rückstellung gebildet wurde	9140	54	*	*	2	*
. Ursachen der latenten Steuern						
- Aktive latente Steuern	9141	167.333	*	*	54	*
Kum. steuerl. Verlustvorträge die von später zu versteuernden Erträgen abzugsfähig sind	9142	136.581	*	*	50	*
- Passive latente Steuern	9144		*	*		*
B. MEHRWERTSTEUER UND EINBEHALTENE BETRÄGE ZU LASTEN DRITTER						
. Mehrwertsteuer, in Rechnung gestellt						
- An das Unternehmen (abzugsfähig)	9145	151.968	*	*	120	*
- Durch das Unternehmen	9146	178.776	*	*	119	*
. Einbehaltene Beträge zu Lasten Dritter für						
- Lohnsteuer	9147	45.488	*	*	117	*
- Kapitalertragsteuer	9148	399	*	*	25	*
5.13. NICHT IN DER BILANZ AUSGEWIESENE RECHTE UND VERPFLICHTUNGEN						
A. PERSÖNLICHE SICHERHEITEN, DIE DURCH DAS UNTERNEHMEN FÜR VERBINDLICHK. UND VERPFLICHTUNGEN DRITTER GESTELLT ODER UNWIDERRUFLICH ZUGESAGT WURDEN						
Worunter						
. Durch das Unternehmen indossierte, in Umlauf befindliche Handelswechsel	9150					
. Durch das Unternehmen ausgestellte oder avalierte, in Umlauf befindliche Handelswechsel	9151		*	*		*
. Höchstbetrag, bis zu dem übrige Verpflichtungen Dritter durch das Unternehmen besichert sind	9153	5.835	*	*	1	*
B. DINGLICHE SICHERHEITEN						
a) Dingliche Sicherheiten, die durch das Unternehmen an eigenen Aktiva zur Besicherung von Verbindlichkeiten und Verpflichtungen des Unternehmens gestellt oder unwiderruflich zugesagt wurden						
. Hypotheken						
- Buchwert der belasteten Aktiva	9161	53.487	81.076	134.563	37	215
- Betrag der Eintragung	9171	108.373	82.889	191.262	38	220
. Verpfändung des Firmenwertes - Betrag der Eintragung	9181	137.704	46.474	184.178	45	160
. Verpfändung anderer Aktiva - Buchwert der verpfändeten Aktiva	9191	55.575	24.230	79.806	15	141
. Sicherheiten, die an zukünftige Aktiva des Unternehmens gestellt wurden - Betrag der betreffenden Aktiva	9201	0	1.045	1.045	1	3
b) Dingliche Sicherheiten, die durch das Unternehmen an eigenen Aktiva zur Besicherung von Verbindlichkeiten und Verpflichtungen Dritter gestellt oder unwiderruflich zugesagt wurden						
. Hypotheken						
- Buchwert der belasteten Aktiva	9162	828	2.027	2.855	2	5
- Betrag der Eintragung	9172	2.293	4.406	6.699	2	7
. Verpfändung des Firmenwertes - Betrag der Eintragung	9182	6.900	1.481	8.381	2	6
. Verpfändung anderer Aktiva - Buchwert der verpfändeten Aktiva	9192	7.956	538	8.494	1	3
. Sicherheiten, die an zukünftige Aktiva des Unternehmens gestellt wurden - Betrag der betreffenden Aktiva	9202					
C. TERMINGESCHÄFTE						
. Gekaufte (zu erhaltende) Waren	9213		*	*		*
. Gekaufte (zu liefernde) Waren	9214		*	*		*
. Gekaufte (zu erhaltende) Devisen	9215		*	*		*
. Gekaufte (zu liefernde) Devisen	9216	1.666	*	*	2	*
D. PENSIONEN, FÜR DIE DAS UNTERNEHMEN SELBST AUFZUKOMMEN HAT						
Geschätzter Betrag für die sich aus schon geleisteter Arbeit ergebenden Verpflichtungen	9220	778	*	*	2	*

Jahr 2009 Zusammenlegung : DE285 - Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung von Metallerzeugnissen

NACE-BEL2008: + 256*

S. 16

	Kodes	BETRÄGE			ANZ. DER UNTERN	
		Vollständig	Verkürzt	Insgesamt	Voll.	Vkz.
5.14. BEZIEHUNGEN ZU VERBUNDENEN UNTERNEHMEN SOWIE ZU DENJENIGEN, MIT DENEN EIN BETEILIGUNGSVERHÄLTNIS BESTEHT						
A. VERBUNDENE UNTERNEHMEN						
a) Finanzanlagen	280/1	267.108	*	*	33	*
. Beteiligungen	280	138.894	*	*	30	*
. Nachrangige Forderungen	9271		*	*		*
. Sonstige Forderungen	9281	128.214	*	*	9	*
b) Forderungen an verbundenen Unternehmen	9291	177.852	9.747	187.600	80	48
. Mehr als einem Jahr	9301	28.337	*	*	6	*
. Bis zu einem Jahr	9311	149.515	*	*	79	*
c) Geldanlagen	9321	41.159	*	*	6	*
. Anteile	9331		*	*		*
. Forderungen	9341	41.159	*	*	6	*
d) Verbindlichkeiten	9351	168.891	*	*	82	*
. Mehr als einem Jahr	9361	55.933	*	*	9	*
. Bis zu einem Jahr	9371	112.958	*	*	81	*
e) Persönliche oder dingliche Sicherheiten						
. Vom Unternehmen zur Besicherung von Verbindlichkeiten oder Verpflichtungen verbundener Unter. gestellt oder unwiderruflich zugesagt (vollständige Schemas)	9381	66.111	*	*	8	*
. Zugunsten verbundener Unternehmen gestellte Sicherheiten (verk. Schemas)	9294	*	1.473	*	*	1
. Von verbundenen Unternehmen zur Besicherung von Verbindlichkeiten oder Verpflichtungen des Unternehmens gestellt oder unwiderruflich zugesagt	9391	47.702	*	*	7	*
f) Sonstige wesentliche finanzielle Verpflichtungen						
. Speziell für die vollständigen modelle	9401		*	*		*
. Speziell für die verkürzten modelle	9295	*	775	*	*	2
g) Finanzergebnis						
. Erträge aus Finanzanlagen	9421	7.689	*	*	8	*
. Erträge aus Gegenständen des Umlaufvermögens	9431	4.030	*	*	39	*
. Sonstige Finanzerträge	9441	0	*	*	2	*
. Aufwendungen für Verbindlichkeiten	9461	3.502	*	*	34	*
. Sonstige Finanzaufwendungen	9471	12	*	*	1	*
h) Abgang von Gegenständen des Anlagevermögens						
. Erzielte Erträge	9481	72.026	*	*	3	*
. Erlittene Verluste	9491		*	*		*
B. UNTERNEHMEN MIT BETEILIGUNGSVERHÄLTNIS						
a) Finanzanlagen	282/3	15.100	*	*	4	*
. Beteiligungen	282	15.054	*	*	4	*
. Nachrangige Forderungen	9272		*	*		*
. Sonstige Forderungen	9282	46	*	*	1	*
b) Forderungen	9292	839	*	*	2	*
. Mehr als einem Jahr	9302		*	*		*
. Bis zu einem Jahr	9312	839	*	*	2	*
c) Verbindlichkeiten	9352	15.093	*	*	2	*
. Mehr als einem Jahr	9362	15.000	*	*	1	*
. Bis zu einem Jahr	9372	93	*	*	1	*
5.15. FINANZIELLE BEZIEHUNGEN ZU DEN VERWALTUNGSRATS-						
A. MITGLIEDERN UND DEN GESCHÄFTSFÜHRERN, ZU DEN NATÜRLICHEN ODER JURISTISCHEN PERSONEN, DIE DAS UNTERNEHMEN DIREKT ODER INDIREKT KONTROLLIEREN ABER KEINE VERBUNDEN UNTERNEHMEN SIND, ODER ZU ANDEREN DURCH DIESE PERSONEN DIREKT ODER INDIREKT KONTROLLIERTEN UNTERNEHMEN						
. Forderungen an obengenannte Personen	9500	2.830	8.786	11.615	7	147
. Zu ihren Gunsten gestellte Sicherheiten	9501	6.100	170	6.270	1	2
. Sonstige wesentliche Verpflichtungen, die zu ihren Gunsten eingegangen wurden	9502		304	304		2
. In der Ergebnisrechnung verbuchte direkte und indirekte Bezüge und Pensionen, sofern sich diese Angabe nicht ausschließlich oder hauptsächlich auf eine einzige, identifizierbare Person bezieht						
- Für die Verwaltungsratsmitglieder und Geschäftsführer	9503	2.471	*	*	11	*
- Für die ehemaligen Verwaltungs-ratsmitglieder und Geschäftsführer	9504		*	*		*
B. DEM(DEN) KOMMISSAR(EN) UND DEN PERSONEN, MIT DENEN ER VERBUNDEN IST (SIE VERBUNDEN SIND)						

Jahr 2009 Zusammenlegung : DE285 - Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung von Metallerzeugnissen

NACE-BEL2008: + 256*

S. 17

	Kodes	BETRÄGE			ANZ. DER UNTERN	
		Vollständig	Verkürzt	Insgesamt	Voll.	Vkz.
. Entlohnung des Kommissars (der Kommissare)	9505	950	*	*	100	*
. Entlohnung für außerordentliche Leistungen oder Sonderaufträge, die ausgeführt wurden vom (von den) Kommissar(en) in der Gesellschaft						
- Andere Prüfungsaufträge	95061	51	*	*	12	*
- Steuerberatungsaufträge	95062	18	*	*	3	*
- Andere Aufträge	95063	15	*	*	7	*
die keine Prüfungsaufträge sind						
. Entlohnung für außerordentliche Leistungen oder Sonderaufträge, die ausgeführt wurden von Personen mit denen der (die) Kommissar(e) verbunden ist (sind)						
- Andere Prüfungsaufträge	95081	57	*	*	2	*
- Steuerberatungsaufträge	95082	242	*	*	14	*
- Andere Aufträge	95083	35	*	*	9	*
die keine Prüfungsaufträge sind						
5.17.ERKLÄRUNG ZUM KONSOLIDIERTEN JAHRESABSCHLUSS						
FINANZIELLE BEZIEHUNGEN DER GRUPPE, IN DER DAS UNTERNEHMEN IN BELGIEN AN DER SPITZE STEHT, MIT DEM (DEN) KOMMISSAR(EN) UND DEN PERSONEN, MIT DENEN ER (SIE) VERBUNDEN IST (SIND)						
Angaben in Anwendung von Artikel 134, Absatz 4 und 5 des Gesetzbuches über die Gesellschaften						
. Entlohnung des Kommissars (der Kommissare) für die Ausübung des Amtes eines Kommissars innerhalb der Gruppe, in der die Gesellschaft, welche die Informationen veröffentlicht, an der Spitze steht	9507	85	*	*	3	*
. Entlohnung für außerordentliche Leistungen oder Sonderaufträge, die innerhalb dieser Gruppe vom (von den) Kommissar(en) ausgeführt wurden						
- Andere Prüfungsaufträge	95071	25	*	*	1	*
- Steuerberatungsaufträge	95072		*	*		*
- Andere Aufträge die keine Prüfungsaufträge sind	95073		*	*		*
. Entlohnung der Personen, mit denen der (die) Kommissar(e) für die Ausübung des Amtes eines Kommissars innerhalb der Gruppe, in der die Gesellschaft, welche die Informationen veröffentlicht, an der Spitze steht, verbunden ist (sind)	9509		*	*		*
. Entlohnung für außerordentliche Leistungen oder Sonderaufträge, die innerhalb dieser Gruppe ausgeführt wurden von Personen mit denen der (die) Kommissar(e) verbunden ist (sind)						
- Andere Prüfungsaufträge	95091		*	*		*
- Steuerberatungsaufträge	95092	0	*	*	1	*
- Andere Aufträge die keine Prüfungsaufträge sind	95093	4	*	*	1	*

	Kodes	BETRÄGE			ANZ. DER UNTERN	
		Vollständig	Verkürzt	Insgesamt	Voll.	Vkz.
= = = = = 6 SOZIALBILANZ = = = = = < < < < Beträge in Tausend EUR > > > > ("VZÄ" = "Vollzeitäquivalenzen")						
I. BESCHÄFTIGTENSTAND						
A. IN DER PERSONALKARTEI EINGETRAGENE ARBEITNEHMER						
1. Im laufenden und im vorhergehenden Geschäftsjahr						
DURCHSCHNITTLICHE ANZAHL DER ARBEITNEHMER						
. Vollzeit	1001	6.713	8.515	15.229	115	1.063
. Teilzeit	1002	711	960	1.671	93	543
. Summe in VZÄ (Geschäftsjahr)	1003	7.225	9.058	16.282	115	1.091
. Summe in VZÄ (vorhergehendes Geschäftsjahr)	1003P	7.654	9.242	16.896	117	1.073
TATSÄCHLICH GELEISTETE ARBEITSSTUNDEN						
. Vollzeit	1011	8.950.662	12.232.922	21.183.584	115	1.063
. Teilzeit	1012	701.361	817.246	1.518.607	93	543
. Summe (Geschäftsjahr)	1013	9.652.023	13.050.168	22.702.191	115	1.091
. Summe (vorhergehendes Geschäftsjahr)	1013P	11.906.055	14.662.799	26.568.854	117	1.073
PERSONALAUFWAND						
. Vollzeit	1021	300.558	336.831	637.388	116	1.063
. Teilzeit	1022	26.415	22.215	48.629	93	543
. Summe (Geschäftsjahr)	1023	326.973	359.045	686.018	116	1.091
. Summe (vorhergehendes Geschäftsjahr)	1023P	379.173	380.683	759.856	117	1.073
ZUSÄTZLICH ZUM GEHALT ERTEILTE VORTEILE						
. Summe (Geschäftsjahr)	1033	1.067	*	*	30	*
. Summe (vorhergehendes Geschäftsjahr)	1033P	1.194	*	*	33	*
2. Beim Jahresabschluss						
a) ANZAHL DER IN DER PERSONALKARTEI EINGETRAGENEN ARBEITNEHMER						
. Vollzeit	1051	6.364	8.332	14.696	113	1.017
. Teilzeit	1052	665	934	1.599	91	473
. Summe in VZÄ	1053	6.838	8.885	15.723	113	1.046
b) NACH ART DES ARBEITSVERTRAGS						
Unbefristeter Vertrag						
. Vollzeit	1101	6.219	7.887	14.106	113	1.005
. Teilzeit	1102	654	884	1.538	90	455
. Summe in VZÄ	1103	6.687	8.417	15.104	113	1.035
Befristeter Vertrag						
. Vollzeit	1111	114	324	438	33	195
. Teilzeit	1112	9	34	43	5	27
. Summe in VZÄ	1113	119	340	459	35	212
Vertrag zur Durchführung einer ganz bestimmten Arbeit						
. Vollzeit	1121	24	118	142	2	16
. Teilzeit	1122	1	16	17	1	2
. Summe in VZÄ	1123	25	124	149	2	17
Vertretungsvertrag						
. Vollzeit	1131	7	3	10	3	3
. Teilzeit	1132	1	1	1	1	1
. Summe in VZÄ	1133	8	3	11	3	3
c) NACH GESCHLECHT UND AUSBILDUNGSNIVEAU						
Männer						
. Vollzeit	1201	5.862	7.774	13.636	113	991
. Teilzeit	1202	411	514	925	78	293
. Summe in VZÄ	1203	6.160	8.082	14.242	113	1.007
- Primarschulunterricht						
. Vollzeit	12001	1.639	1.979	3.618	55	400
. Teilzeit	12002	130	128	258	34	83
. Summe in VZÄ	12003	1.735	2.048	3.782	58	409
- Sekundarschulunterricht						
. Vollzeit	12011	3.485	5.182	8.667	95	749
. Teilzeit	12012	228	334	562	60	201
. Summe in VZÄ	12013	3.651	5.388	9.040	95	761
- Nichtuniversitärer Hochschulunterricht						
. Vollzeit	12021	606	391	997	68	160
. Teilzeit	12022	41	27	68	11	21
. Summe in VZÄ	12023	635	409	1.044	69	168
- Universitätsunterricht						
. Vollzeit	12031	132	30	162	35	25
. Teilzeit	12032	12	2	14	6	2
. Summe in VZÄ	12033	139	31	170	37	26
Frauen						
. Vollzeit	1211	502	558	1.060	84	330
. Teilzeit	1212	254	420	674	69	295
. Summe in VZÄ	1213	678	803	1.481	94	507
- Primarschulunterricht						
. Vollzeit	12101	128	121	249	23	82
. Teilzeit	12102	47	110	157	21	75
. Summe in VZÄ	12103	160	184	343	29	130
- Sekundarschulunterricht						

Jahr 2009 Zusammenlegung : DE285 - Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung von Metallerzeugnissen

NACE-BEL2008: + 256*

S. 19

	Kodes	BETRÄGE			ANZ. DER UNTERN	
		Vollständig	Verkürzt	Insgesamt	Voll.	Vkz.
. Vollzeit	12111	242	358	600	55	219
. Teilzeit	12112	148	251	399	43	191
. Summe in VZÄ	12113	343	504	847	64	338
- Nichtuniversitärer Hochschulunterricht						
. Vollzeit	12121	104	62	166	42	52
. Teilzeit	12122	54	48	102	26	45
. Summe in VZÄ	12123	144	92	236	53	86
- Universitätsunterricht						
. Vollzeit	12131	28	9	37	14	9
. Teilzeit	12132	5	4	9	5	4
. Summe in VZÄ	12133	32	11	43	17	12
d)NACH BERUFSKATEGORIE						
Führungskräfte						
. Vollzeit	1301	54	16	70	13	11
. Teilzeit	1302	4	1	5	3	1
. Summe in VZÄ	1303	57	17	74	15	11
Angestellte						
. Vollzeit	1341	1.319	1.164	2.483	101	480
. Teilzeit	1342	264	371	635	73	259
. Summe in VZÄ	1343	1.505	1.396	2.901	106	575
Arbeiter						
. Vollzeit	1321	4.935	7.080	12.015	110	965
. Teilzeit	1322	396	552	948	70	328
. Summe in VZÄ	1323	5.219	7.394	12.613	110	986
Sonstige						
. Vollzeit	1331	56	72	128	9	45
. Teilzeit	1332	1	10	11	1	9
. Summe in VZÄ	1333	57	78	135	9	52
SPEZIELL FÜR DIE VOLLSTÄNDIGEN SCHEMAS :						
B. ZEITARBEITSPERSONAL UND DEM UNTERNEHMEN ZUR VERFÜGUNG GESTELLTE PERSONEN IM LAUFE DES GESCHÄFTSJAHRES						
a) ZEITARBEITSPERSONAL						
. Durchschnittliche Beschäftigtenzahl	1501	275	*	*	79	*
. Anzahl der tatsächlich geleisteten Arbeitsstunden	1511	512.897	*	*	79	*
. Aufwand für das Unternehmen	1521	13.264	*	*	79	*
b) DEM UNTERNEHMEN ZUR VERFÜGUNG GESTELLTE PERSONEN						
. Durchschnittliche Beschäftigtenzahl	1502	21	*	*	4	*
. Anzahl der tatsächlich geleisteten Arbeitsstunden	1512	32.486	*	*	4	*
. Aufwand für das Unternehmen	1522	737	*	*	4	*
II. PERSONALVERÄNDERUNGEN IM GESCHÄFTSJAHRE						
A. ZUGÄNGE						
a) ANZAHL DER IM LAUFENDEN GESCHÄFTSJAHRE IN DER PERSONALKARTEI EINGETRAGENEN ARBEITNEHMER						
. Vollzeit	2051	774	3.069	3.843	86	592
. Teilzeit	2052	77	407	484	30	164
. Summe in VZÄ	2053	817	3.234	4.051	87	636
SPEZIELL FÜR DIE VOLLSTÄNDIGEN SCHEMAS :						
b) NACH ART DES ARBEITSVERTRAGS						
Unbefristeter Vertrag						
. Vollzeit	2101	597	*	*	81	*
. Teilzeit	2102	66	*	*	26	*
. Summe in VZÄ	2103	635	*	*	84	*
Befristeter Vertrag						
. Vollzeit	2111	157	*	*	34	*
. Teilzeit	2112	10	*	*	7	*
. Summe in VZÄ	2113	161	*	*	37	*
Vertrag zur Durchführung einer ganz bestimmten Arbeit						
. Vollzeit	2121	15	*	*	4	*
. Teilzeit	2122	1	*	*	1	*
. Summe in VZÄ	2123	15	*	*	5	*
Vertretungsvertrag						
. Vollzeit	2131	5	*	*	1	*
. Teilzeit	2132		*	*		*
. Summe in VZÄ	2133	5	*	*	1	*
B. ABGÄNGE						
a) ANZAHL DER ARBEITNEHMER, DEREN BESCHÄFTIGUNGS- ENDE IM LAUFENDEN GESCHÄFTSJAHRE IN DER PERSONALKARTEI EINGETRAGEN WURDE						
. Vollzeit	3051	1.467	3.381	4.848	104	670
. Teilzeit	3052	157	464	621	46	198
. Summe in VZÄ	3053	1.564	3.570	5.134	105	711

Jahr 2009 Zusammenlegung : DE285 - Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung von Metallerzeugnissen

NACE-BEL2008: + 256*

S. 20

	Kodes	BETRÄGE			ANZ. DER UNTERN	
		Vollständig	Verkürzt	Insgesamt	Voll.	Vkz.
SPEZIELL FÜR DIE VOLLSTÄNDIGEN SCHEMAS :						
b)NACH ART DES ARBEITSVERTRAGS						
Unbefristeter Vertrag						
. Vollzeit	3101	1.237	*	*	103	*
. Teilzeit	3102	144	*	*	42	*
. Summe in VZÄ	3103	1.327	*	*	104	*
Befristeter Vertrag						
. Vollzeit	3111	208	*	*	35	*
. Teilzeit	3112	12	*	*	7	*
. Summe in VZÄ	3113	214	*	*	37	*
Vertrag zur Durchführung einer ganz bestimmten Arbeit						
. Vollzeit	3121	19	*	*	4	*
. Teilzeit	3122	1	*	*	1	*
. Summe in VZÄ	3123	19	*	*	5	*
Vertretungsvertrag						
. Vollzeit	3131	3	*	*	1	*
. Teilzeit	3132		*	*		*
. Summe in VZÄ	3133	3	*	*	1	*
c)NACH GRUND FÜR DIE BEENDIGUNG DES ARBEITSVERHÄLTNISSSES						
Ruhestand						
. Vollzeit	3401	35	*	*	19	*
. Teilzeit	3402	3	*	*	3	*
. Summe in VZÄ	3403	37	*	*	20	*
Vorruhestand						
. Vollzeit	3411	24	*	*	13	*
. Teilzeit	3412	19	*	*	11	*
. Summe in VZÄ	3413	38	*	*	18	*
Entlassung						
. Vollzeit	3421	621	*	*	55	*
. Teilzeit	3422	50	*	*	12	*
. Summe in VZÄ	3423	652	*	*	57	*
Sonstiger Grund						
. Vollzeit	3431	787	*	*	92	*
. Teilzeit	3432	85	*	*	31	*
. Summe in VZÄ	3433	837	*	*	94	*
wovon: Anzahl der Personen, die als Selbständige weiterhin, zumindest halbtags, für das Unternehmen arbeiten:						
. Vollzeit	3501		*	*		*
. Teilzeit	3502		*	*		*
. Summe in VZÄ	3503		*	*		*
III. AUSKÜNFTE ÜBER FORTBILDUNGSMAßNAHMEN FÜR ARBEITNEHMER IM LAUFENDEN GESCHÄFTSJAHR						
a) Gesamte vom Arbeitgeber getragenen Maßnahmen zur formellen beruflichen Weiterbildungen der Arbeitnehmer						
Männer						
. Anzahl der betroffenen Arbeitnehmer	5801	1.804	363	2.167	59	80
. Anzahl der besuchten Fortbildungsstunden	5802	63.135	20.832	83.967	59	80
. Aufwand für das Unternehmen	5803	2.523	498	3.022	62	92
- wovon Bruttokosten die direkt mit der Weiterbildung verbunden sind	58031	2.444	511	2.955	59	80
- wovon gezahlte Beiträge und Einzahlungen an Kollektivfonds	58032	253	28	281	32	40
- wovon bewilligte Zuschüsse und andere finanzielle Vorteile (in Abzug)	58033	173	41	214	14	17
Frauen						
. Anzahl der betroffenen Arbeitnehmerinnen	5811	184	36	220	38	28
. Anzahl der besuchten Fortbildungsstunden	5812	6.359	2.291	8.650	38	28
. Aufwand für das Unternehmen	5813	283	39	322	39	38
- wovon Bruttokosten die direkt mit der Weiterbildung verbunden sind	58131	264	39	303	38	28
- wovon gezahlte Beiträge und Einzahlungen an Kollektivfonds	58132	26	3	29	19	23
- wovon bewilligte Zuschüsse und andere finanzielle Vorteile (in Abzug)	58133	7	3	10	5	5
b) Gesamte vom Arbeitgeber getragenen Maßnahmen zur weniger formellen und informellen beruflichen Weiterbildungen der Arbeitnehmer						
Männer						
. Anzahl der betroffenen Arbeitnehmer	5821	702	205	907	30	46
. Anzahl der besuchten Fortbildungsstunden	5822	43.273	11.673	54.946	30	46
. Aufwand für das Unternehmen	5823	1.299	197	1.497	30	46

Jahr 2009 Zusammenlegung : DE285 - Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung von Metallerzeugnissen

NACE-BEL2008: + 256*

S. 21

	Kodes	BETRÄGE			ANZ. DER UNTERN	
		Vollständig	Verkürzt	Insgesamt	Voll.	Vkz.
Frauen						
. Anzahl der betroffenen Arbeitnehmerinnen	5831	68	24	92	16	13
. Anzahl der besuchten Fortbildungsstunden	5832	988	1.560	2.548	16	13
. Aufwand für das Unternehmen	5833	43	25	68	16	13
c) Gesamte vom Arbeitgeber getragenen Maßnahmen zur beruflichen Erstausbildung						
Männer						
. Anzahl der betroffenen Arbeitnehmer	5841	42	107	149	10	45
. Anzahl der besuchten Fortbildungsstunden	5842	12.853	41.408	54.261	10	44
. Aufwand für das Unternehmen	5843	165	248	412	10	43
Frauen						
. Anzahl der betroffenen Arbeitnehmerinnen	5851	2	3	5	2	3
. Anzahl der besuchten Fortbildungsstunden	5852	32	801	833	2	3
. Aufwand für das Unternehmen	5853	1	6	7	2	3

Jahr 2009 Zusammenlegung : DE285 - Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung von Metallerzeugnissen

NACE-BEL2008: + 256*

S. 22

Der Wert der nachstehenden Sätzen ist gleich oder größer als : Q1 in 75% der Unternehmen Q2 in 50% der Unternehmen Q3 in 25% der Unternehmen	Q1	Q2	Q3	Anzahl der Unternehmen	Aus den globalisierten Beträge errechnete Sätzen
= = = = = KENNZAHLEN = = = = =					
1. Bruttoverkaufsspanne (%)	-1,9	5,5	13,1	122	4,9
2. Nettoverkaufsspanne (%)	-10,0	1,0	5,3	122	0,0
3. Wertschöpfungsquote (%)	22,6	36,0	50,1	122	31,0
4. Mehrwert je Arbeitnehmer (EUR)	38.361	55.473	71.727	110	54.998
5. Mehrwert / Bruttoanlageinvestitionen (%)	17,1	36,3	64,3	113	31,7
6. Personalaufwendungen / Mehrwert (%)	65,0	80,5	96,8	110	82,5
7. Abschreibungen, Wertmind. und Rückstellungen für Risiken und Aufwendungen/ Mehrwert (%)	6,8	16,3	26,3	110	16,5
8. Aufwendungen für Verbindlichkeiten/ Mehrwert (%)	0,7	1,8	6,8	101	3,8
9. Nettoeigenkapitalrendite nach Steuern (%)	-11,8	2,8	12,3	107	9,7
10. Cash-flow / Eigenkapital (%)	2,5	15,2	31,4	107	20,7
11. Bruttorendite der Vermögensbestände vor Steuern und vor Aufwendungen für Verbindlichkeiten (%)	0,7	7,7	15,1	119	11,2
12. Nettorendite der Vermögensbestände vor Steuern und vor Aufwendungen für Verbindlichkeiten (%)	-4,4	1,8	7,8	119	6,3
13. Liquidität im weiten Sinne	1,02	1,38	2,52	124	1,39
14. Liquidität im engen Sinne	0,56	1,14	2,24	124	1,06
15.1 Umschlag der Bestandes an Handelswaren, Roh- und Hilfsstoffe (außer Baugewerbe)	3,4	5,9	18,1	89	6,9
15.2 Umschlag der Bestandes an Handelswaren, Roh- und Hilfsstoffe (nur Baugewerbe)	*	*	*	*	*
16.1 Umschlag der Bestandes an Unfertige Erzeugnisse und Fertige Erzeugnisse (außer Baugewerbe)	9,1	15,8	45,8	56	18,7
16.2 Umschlag der Bestandes an Unfertige Erzeugnisse und Fertige Erzeugnisse (nur Baugewerbe)	*	*	*	*	*
17. Zahlungsziel Kunden	40	62	89	114	63
18. Zahlungsziel Lieferanten	39	64	98	117	70
19. Eigenkapital / Betriebsmittel insgesamt (%)	19,7	38,4	65,7	124	43,7
20. Erwerb von Sachanlagen / Mehrwert (%)	2,3	6,0	17,3	101	12,4
21. Erwerb von Sachanlagen / Sachanlagen am Ende des vorhergehenden Geschäftjahres (%)	2,9	11,3	28,3	98	15,3

Jahr 2009 Zusammenlegung : DE285 - Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung von Metallerzeugnissen

NACE-BEL2008: + 256*

S. 23

Der Wert der nachstehenden Sätzen ist gleich oder größer als : Q1 in 75% der Unternehmen Q2 in 50% der Unternehmen Q3 in 25% der Unternehmen	Q1	Q2	Q3	Anzahl der Unternehmen	Aus den globalisierten Beträge errechnete Sätzen
= = = = = KENNZAHLEN = = = = =					
1. Bruttoverkaufsspanne (%)	4,6	11,8	23,1	248	11,8
2. Nettoverkaufsspanne (%)	-2,7	3,1	10,9	248	4,8
3. Wertschöpfungsquote (%)	21,5	39,0	52,2	256	40,1
4. Mehrwert je Arbeitnehmer (EUR)	41.024	55.434	76.086	1.056	57.525
5. Mehrwert / Bruttoanlageinvestitionen (%)	14,2	29,1	62,3	1.490	35,7
6. Personalaufwendungen / Mehrwert (%)	46,1	66,7	83,8	1.134	68,9
7. Abschreibungen, Wertmind. und Rückstellungen für Risiken und Aufwendungen/ Mehrwert (%)	12,6	24,3	45,5	1.424	22,1
8. Finanzaufwendungen / Mehrwert (%)	1,9	4,9	12,0	1.452	5,7
9. Nettoeigenkapitalrendite nach Steuern (%)	-9,4	3,9	15,7	1.374	2,9
10. Cash-flow / Eigenkapital (%)	8,2	24,1	52,1	1.374	25,6
11. Bruttorendite der Vermögensbestände vor Steuern und vor Finanzaufwendungen (%)	4,5	11,8	21,1	1.528	13,5
12. Nettorendite der Vermögensbestände vor Steuern und vor Finanzaufwendungen (%)	-2,7	3,8	10,6	1.528	4,9
13. Liquidität im weiten Sinne	0,92	1,46	2,64	1.594	1,49
14. Liquidität im engen Sinne	0,70	1,23	2,36	1.592	1,26
17. Zahlungsziel Kunden	47	75	102	233	81
18. Zahlungsziel Lieferanten	27	46	81	240	68
19. Eigenkapital / Betriebsmittel insgesamt (%)	15,0	36,0	61,8	1.603	37,5
20. Erwerb von Sachanlagen / Mehrwert (%)	4,5	15,3	40,4	1.215	24,0
21. Erwerb von Sachanlagen / Sachanlagen am Ende des vorhergehenden Geschäftjahres (%)	4,8	16,6	49,7	1.183	24,0

Jahr 2009 Zusammenlegung : DE285 - Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung von Metallerzeugnissen

NACE-BEL2008: + 256*

S. 24

Der Wert der nachstehenden Sätzen ist gleich oder größer als : Q1 in 75% der Unternehmen Q2 in 50% der Unternehmen Q3 in 25% der Unternehmen	Q1	Q2	Q3	Anzahl der Unternehmen	Aus den globalisierten Beträge errechnete Sätzen
= = = = = KENNZAHLEN = = = = =					
1. Bruttoverkaufsspanne (%)	3,1	9,6	19,1	364	5,9
2. Nettoverkaufsspanne (%)	-4,5	2,9	9,2	364	0,6
3. Wertschöpfungsquote (%)	21,9	37,6	50,9	377	32,3
4. Mehrwert je Arbeitnehmer (EUR)	40.804	55.515	75.746	1.166	56.503
5. Mehrwert / Bruttoanlageinvestitionen (%)	14,4	29,9	62,7	1.603	34,0
6. Personalaufwendungen / Mehrwert (%)	47,0	67,7	85,0	1.244	74,8
7. Abschreibungen, Wertmind. und Rückstellungen für Risiken und Aufwendungen/ Mehrwert (%)	12,1	23,6	43,5	1.534	19,6
8. Finanzaufwendungen / Mehrwert (%)	1,8	4,7	11,5	1.563	5,5
9. Nettoeigenkapitalrendite nach Steuern (%)	-9,4	3,7	15,4	1.481	6,5
10. Cash-flow / Eigenkapital (%)	7,6	23,4	49,7	1.481	22,9
11. Bruttorendite der Vermögensbestände vor Steuern und vor Finanzaufwendungen (%)	4,2	11,6	20,8	1.647	12,6
12. Nettorendite der Vermögensbestände vor Steuern und vor Finanzaufwendungen (%)	-2,8	3,7	10,3	1.647	5,9
13. Liquidität im weiten Sinne	0,93	1,45	2,62	1.718	1,44
14. Liquidität im engen Sinne	0,69	1,22	2,36	1.716	1,16
17. Zahlungsziel Kunden	47	75	101	343	73
18. Zahlungsziel Lieferanten	32	57	93	356	77
19. Eigenkapital / Betriebsmittel insgesamt (%)	15,3	36,2	62,0	1.727	40,6
20. Erwerb von Sachanlagen / Mehrwert (%)	4,1	14,0	39,1	1.316	19,0
21. Erwerb von Sachanlagen / Sachanlagen am Ende des vorhergehenden Geschäftjahres (%)	4,6	15,6	47,2	1.281	20,7

Jahr 2009 Zusammenlegung : DE285 - Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung von Metallerzeugnissen

NACE-BEL2008: + 256*

S. 1

	Kodes	BETRÄGE			ANZ. DER UNTERN	
		Vollständig	Verkürzt	Insgesamt	Voll.	Vkz.
===== 6 SOZIALBILANZ =====						
< < < < < Beträge in Tausend EUR > > > > >						
("VZÄ" = "Vollzeitäquivalenzen")						
I. BESCHÄFTIGTENSTAND						
A. IN DER PERSONALKARTEI EINGETRAGENE ARBEITNEHMER						
1. Im laufenden und im vorhergehenden Geschäftsjahr						
DURCHSCHNITTLLICHE ANZAHL DER ARBEITNEHMER						
. Vollzeit	1001	6.732	8.515	15.247	116	1.063
. Teilzeit	1002	715	960	1.675	94	543
. Summe in VZÄ (Geschäftsjahr)	1003	7.246	9.058	16.303	116	1.091
. Summe in VZÄ (vorhergehendes Geschäftsjahr)	1003P	7.675	9.242	16.917	118	1.073
TATSÄCHLICH GELEISTETE ARBEITSSTUNDEN						
. Vollzeit	1011	8.980.014	12.232.922	21.212.936	116	1.063
. Teilzeit	1012	705.687	817.246	1.522.933	94	543
. Summe (Geschäftsjahr)	1013	9.685.701	13.050.168	22.735.869	116	1.091
. Summe (vorhergehendes Geschäftsjahr)	1013P	11.940.170	14.662.799	26.602.969	118	1.073
PERSONALAUFWAND						
. Vollzeit	1021	301.384	336.831	638.215	117	1.063
. Teilzeit	1022	26.537	22.215	48.751	94	543
. Summe (Geschäftsjahr)	1023	327.920	359.045	686.966	117	1.091
. Summe (vorhergehendes Geschäftsjahr)	1023P	380.077	380.683	760.760	118	1.073
ZUSÄTZLICH ZUM GEHALT ERTEILTE VORTEILE						
. Summe (Geschäftsjahr)	1033	1.067	*	*	30	*
. Summe (vorhergehendes Geschäftsjahr)	1033P	1.194	*	*	33	*
2. Beim Jahresabschluss						
a) ANZAHL DER IN DER PERSONALKARTEI EINGETRAGENEN ARBEITNEHMER						
. Vollzeit	1051	6.383	8.332	14.715	114	1.017
. Teilzeit	1052	668	934	1.602	92	473
. Summe in VZÄ	1053	6.859	8.885	15.744	114	1.046
b) NACH ART DES ARBEITSVERTRAGS						
Unbefristeter Vertrag						
. Vollzeit	1101	6.238	7.887	14.125	114	1.005
. Teilzeit	1102	657	884	1.541	91	455
. Summe in VZÄ	1103	6.708	8.417	15.125	114	1.035
Befristeter Vertrag						
. Vollzeit	1111	114	324	438	33	195
. Teilzeit	1112	9	34	43	5	27
. Summe in VZÄ	1113	119	340	459	35	212
Vertrag zur Durchführung einer ganz bestimmten Arbeit						
. Vollzeit	1121	24	118	142	2	16
. Teilzeit	1122	1	16	17	1	2
. Summe in VZÄ	1123	25	124	149	2	17
Vertretungsvertrag						
. Vollzeit	1131	7	3	10	3	3
. Teilzeit	1132	1		1	1	
. Summe in VZÄ	1133	8	3	11	3	3
c) NACH GESCHLECHT UND AUSBILDUNGSNIVEAU						
Männer						
. Vollzeit	1201	5.879	7.774	13.653	114	991
. Teilzeit	1202	411	514	925	78	293
. Summe in VZÄ	1203	6.177	8.082	14.259	114	1.007
- Primarschulunterricht						
. Vollzeit	12001	1.639	1.979	3.618	55	400
. Teilzeit	12002	130	128	258	34	83
. Summe in VZÄ	12003	1.735	2.048	3.782	58	409
- Sekundarschulunterricht						
. Vollzeit	12011	3.502	5.182	8.684	96	749
. Teilzeit	12012	228	334	562	60	201
. Summe in VZÄ	12013	3.668	5.388	9.057	96	761
- Nichtuniversitärer Hochschulunterricht						
. Vollzeit	12021	606	391	997	68	160
. Teilzeit	12022	41	27	68	11	21
. Summe in VZÄ	12023	635	409	1.044	69	168
- Universitätsunterricht						
. Vollzeit	12031	132	30	162	35	25
. Teilzeit	12032	12	2	14	6	2
. Summe in VZÄ	12033	139	31	170	37	26
Frauen						
. Vollzeit	1211	504	558	1.062	85	330
. Teilzeit	1212	257	420	677	70	295
. Summe in VZÄ	1213	682	803	1.485	95	507
- Primarschulunterricht						
. Vollzeit	12101	128	121	249	23	82
. Teilzeit	12102	47	110	157	21	75
. Summe in VZÄ	12103	160	184	343	29	130
- Sekundarschulunterricht						
. Vollzeit	12111	244	358	602	56	219

Jahr 2009 Zusammenlegung : DE285 - Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung von Metallerzeugnissen

NACE-BEL2008: + 256*

S. 2

	Kodes	BETRÄGE			ANZ. DER UNTERN	
		Vollständig	Verkürzt	Insgesamt	Voll.	Vkz.
. Teilzeit	12112	151	251	402	44	191
. Summe in VZÄ	12113	347	504	851	65	338
- Nichtuniversitärer Hochschulunterricht						
. Vollzeit	12121	104	62	166	42	52
. Teilzeit	12122	54	48	102	26	45
. Summe in VZÄ	12123	144	92	236	53	86
- Universitätsunterricht						
. Vollzeit	12131	28	9	37	14	9
. Teilzeit	12132	5	4	9	5	4
. Summe in VZÄ	12133	32	11	43	17	12
d)NACH BERUFSKATEGORIE						
Führungskräfte						
. Vollzeit	1301	54	16	70	13	11
. Teilzeit	1302	4	1	5	3	1
. Summe in VZÄ	1303	57	17	74	15	11
Angestellte						
. Vollzeit	1341	1.322	1.164	2.486	102	480
. Teilzeit	1342	264	371	635	73	259
. Summe in VZÄ	1343	1.508	1.396	2.904	107	575
Arbeiter						
. Vollzeit	1321	4.951	7.080	12.031	111	965
. Teilzeit	1322	399	552	951	71	328
. Summe in VZÄ	1323	5.237	7.394	12.631	111	986
Sonstige						
. Vollzeit	1331	56	72	128	9	45
. Teilzeit	1332	1	10	11	1	9
. Summe in VZÄ	1333	57	78	135	9	52
SPEZIELL FÜR DIE VOLLSTÄNDIGEN SCHEMAS :						
B.ZEITARBEITSPERSONAL UND DEM UNTERNEHMEN ZUR VERFÜGUNG GESTELLTE PERSONEN IM LAUFE DES GESCHÄFTSJAHRES						
a)ZEITARBEITSPERSONAL						
. Durchschnittliche Beschäftigtenzahl	1501	275	*	*	79	*
. Anzahl der tatsächlich geleisteten Arbeitsstunden	1511	512.897	*	*	79	*
. Aufwand für das Unternehmen	1521	13.264	*	*	79	*
b)DEM UNTERNEHMEN ZUR VERFÜGUNG GESTELLTE PERSONEN						
. Durchschnittliche Beschäftigtenzahl	1502	21	*	*	4	*
. Anzahl der tatsächlich geleisteten Arbeitsstunden	1512	32.486	*	*	4	*
. Aufwand für das Unternehmen	1522	737	*	*	4	*
II.PERSONALVERÄNDERUNGEN IM GESCHÄFTSJAHRE						
A.ZUGÄNGE						
a)ANZAHL DER IM LAUFENDEN GESCHÄFTSJAHRE IN DER PERSONALKARTEI EINGETRAGENEN ARBEITNEHMER						
. Vollzeit	2051	775	3.069	3.844	87	592
. Teilzeit	2052	77	407	484	30	164
. Summe in VZÄ	2053	818	3.234	4.052	88	636
SPEZIELL FÜR DIE VOLLSTÄNDIGEN SCHEMAS :						
b)NACH ART DES ARBEITSVERTRAGS						
Unbefristeter Vertrag						
. Vollzeit	2101	598	*	*	82	*
. Teilzeit	2102	66	*	*	26	*
. Summe in VZÄ	2103	636	*	*	85	*
Befristeter Vertrag						
. Vollzeit	2111	157	*	*	34	*
. Teilzeit	2112	10	*	*	7	*
. Summe in VZÄ	2113	161	*	*	37	*
Vertrag zur Durchführung einer ganz bestimmten Arbeit						
. Vollzeit	2121	15	*	*	4	*
. Teilzeit	2122	1	*	*	1	*
. Summe in VZÄ	2123	15	*	*	5	*
Vertretungsvertrag						
. Vollzeit	2131	5	*	*	1	*
. Teilzeit	2132		*	*		*
. Summe in VZÄ	2133	5	*	*	1	*
B.ABGÄNGE						
a)ANZAHL DER ARBEITNEHMER, DEREN BESCHÄFTIGUNGS- ENDE IM LAUFENDEN GESCHÄFTSJAHRE IN DER PERSONALKARTEI EINGETRAGEN WURDE						
. Vollzeit	3051	1.469	3.381	4.850	105	670
. Teilzeit	3052	157	464	621	46	198
. Summe in VZÄ	3053	1.566	3.570	5.136	106	711

Jahr 2009 Zusammenlegung : DE285 - Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung von Metallerzeugnissen

NACE-BEL2008: + 256*

S. 3

	Kodes	BETRÄGE			ANZ. DER UNTERN	
		Vollständig	Verkürzt	Insgesamt	Voll.	Vkz.
SPEZIELL FÜR DIE VOLLSTÄNDIGEN SCHEMAS :						
b)NACH ART DES ARBEITSVERTRAGS						
Unbefristeter Vertrag						
. Vollzeit	3101	1.239	*	*	104	*
. Teilzeit	3102	144	*	*	42	*
. Summe in VZÄ	3103	1.329	*	*	105	*
Befristeter Vertrag						
. Vollzeit	3111	208	*	*	35	*
. Teilzeit	3112	12	*	*	7	*
. Summe in VZÄ	3113	214	*	*	37	*
Vertrag zur Durchführung einer ganz bestimmten Arbeit						
. Vollzeit	3121	19	*	*	4	*
. Teilzeit	3122	1	*	*	1	*
. Summe in VZÄ	3123	19	*	*	5	*
Vertretungsvertrag						
. Vollzeit	3131	3	*	*	1	*
. Teilzeit	3132		*	*		*
. Summe in VZÄ	3133	3	*	*	1	*
c)NACH GRUND FÜR DIE BEENDIGUNG DES ARBEITSVERHÄLTNISSSES						
Ruhestand						
. Vollzeit	3401	35	*	*	19	*
. Teilzeit	3402	3	*	*	3	*
. Summe in VZÄ	3403	37	*	*	20	*
Vorruhestand						
. Vollzeit	3411	24	*	*	13	*
. Teilzeit	3412	19	*	*	11	*
. Summe in VZÄ	3413	38	*	*	18	*
Entlassung						
. Vollzeit	3421	623	*	*	56	*
. Teilzeit	3422	50	*	*	12	*
. Summe in VZÄ	3423	654	*	*	58	*
Sonstiger Grund						
. Vollzeit	3431	787	*	*	92	*
. Teilzeit	3432	85	*	*	31	*
. Summe in VZÄ	3433	837	*	*	94	*
wovon: Anzahl der Personen, die als Selbständige weiterhin, zumindest halbtags, für das Unternehmen arbeiten:						
. Vollzeit	3501		*	*		*
. Teilzeit	3502		*	*		*
. Summe in VZÄ	3503		*	*		*
III.AUSKÜNFTE ÜBER FORTBILDUNGSMAßNAHMEN FÜR ARBEITNEHMER IM LAUFENDEN GESCHÄFTSJAHR						
a)Gesamte vom Arbeitgeber getragenen Maßnahmen zur formellen beruflichen Weiterbildungen der Arbeitnehmer						
Männer						
. Anzahl der betroffenen Arbeitnehmer	5801	1.804	363	2.167	59	80
. Anzahl der besuchten Fortbildungsstunden	5802	63.135	20.832	83.967	59	80
. Aufwand für das Unternehmen	5803	2.524	498	3.023	63	92
- wovon Bruttokosten die direkt mit der Weiterbildung verbunden sind	58031	2.444	511	2.955	59	80
- wovon gezahlte Beiträge und Einzahlungen an Kollektivfonds	58032	254	28	282	33	40
- wovon bewilligte Zuschüsse und andere finanzielle Vorteile (in Abzug)	58033	173	41	214	14	17
Frauen						
. Anzahl der betroffenen Arbeitnehmerinnen	5811	185	36	221	39	28
. Anzahl der besuchten Fortbildungsstunden	5812	6.391	2.291	8.682	39	28
. Aufwand für das Unternehmen	5813	284	39	323	40	38
- wovon Bruttokosten die direkt mit der Weiterbildung verbunden sind	58131	265	39	303	39	28
- wovon gezahlte Beiträge und Einzahlungen an Kollektivfonds	58132	27	3	30	20	23
- wovon bewilligte Zuschüsse und andere finanzielle Vorteile (in Abzug)	58133	7	3	10	5	5
b)Gesamte vom Arbeitgeber getragenen Maßnahmen zur weniger formellen und informellen beruflichen Weiterbildungen der Arbeitnehmer						
Männer						
. Anzahl der betroffenen Arbeitnehmer	5821	702	205	907	30	46
. Anzahl der besuchten Fortbildungsstunden	5822	43.273	11.673	54.946	30	46
. Aufwand für das Unternehmen	5823	1.299	197	1.497	30	46

Jahr 2009 Zusammenlegung : DE285 - Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung von Metallerzeugnissen

NACE-BEL2008: + 256*

S. 4

	Kodes	BETRÄGE			ANZ. DER UNTERN	
		Vollständig	Verkürzt	Insgesamt	Voll.	Vkz.
Frauen						
. Anzahl der betroffenen Arbeitnehmerinnen	5831	68	24	92	16	13
. Anzahl der besuchten Fortbildungsstunden	5832	988	1.560	2.548	16	13
. Aufwand für das Unternehmen	5833	43	25	68	16	13
c) Gesamte vom Arbeitgeber getragenen Maßnahmen zur beruflichen Erstausbildung						
Männer						
. Anzahl der betroffenen Arbeitnehmer	5841	42	107	149	10	45
. Anzahl der besuchten Fortbildungsstunden	5842	12.853	41.408	54.261	10	44
. Aufwand für das Unternehmen	5843	165	248	412	10	43
Frauen						
. Anzahl der betroffenen Arbeitnehmerinnen	5851	2	3	5	2	3
. Anzahl der besuchten Fortbildungsstunden	5852	32	801	833	2	3
. Aufwand für das Unternehmen	5853	1	6	7	2	3